# GEMEINDEANZEIGER

Nr. 28 • 111. Jahrgang • 13.07.2023

mit Amtsblatt der Gemeinde Malsch Einzelpreis 1,10 € · Bezugspreis monatlich 4,35 €

#### **Druck und Verlag:**

Druckerei Stark GmbH • Benzstraße 24 • 76316 Malsch

Telefon 07246 922828 Telefax 07246 922879

Internet: www.druckerei-stark.de E-Mail: anzeiger@druckerei-stark.de





# Dreifache Fahrzeugweihe bei der Freiwilligen Feuerwehr Malsch

In feierlichem Rahmen wurde anlässlich des Neuzugangs im Fuhrpark der Freiwilligen Feuerwehr Malsch am Samstag, dem 8. Juli 2023 um 16.00 Uhr die Weihung der Fahrzeuge vorgenommen. Außer Feuerwehrangehörigen und deren Familien waren sehr viele Vertreterinnen und Vertreter aller Fraktionen aus Gemeinde- und Ortschaftsrat, teils mit Ehepartnern anwesend.

Bürgermeister Markus Bechler, oberster Dienstherr der Gemeindefeuerwehr und in Begleitung seiner Gattin Helga, hielt angesichts von 35 Grad im Schatten eine kurzgefasste Begrüßungsrede und sprach den Feuerwehrleuten, die sich freiwillig rund um die Uhr in den Dienst an ihren Mitmenschen stellen, höchstes Lob und Anerkennung aus. Er betonte die Wichtigkeit entsprechender Ausrüstung, um Sicherheit und Schutz der Bevölkerung zu gewährleisten und spezieller Fahrzeuge, die notwendig sind, um noch effizienter und schneller auf Notsituationen reagieren und Hilfe leisten zu können. "Dafür wollen wir den Segen und Schutz Gottes erbitten".

Thomas Schmid, Kommandant der Malscher Gesamtwehr, begrüßte die zahlreichen Besucher, insbesondere seinen Vorgänger Gernot Schneider, Ehrenkommandant Fritz Müller, Vorstandsvorsitzenden des Kreisfeuerwehrverbands Eckhard Helms und Unterkreisführer "Obere Hardt" Jürgen Essig. Er hob den besonders seltenen Moment hervor, gleich drei Fahrzeuge segnen zu lassen.

Abteilungskommandant Denis Hertes öffnete die Garagentore und mit rot leuchtenden, rauchenden Fackeln wurden die bei eingeschaltetem Blaulicht herausgefahrenen Fahrzeuge empfangen, deren Besonderheiten Denis Hertes den an Technik interessierten Gästen erklärte. Das Waldbrand Tanklöschfahrzeug (Waldbrand TLF) ist ein Unimog U1750L BM 437 Baujahr 1993, wurde teilweise in Eigenleistung umgebaut und bietet Platz für drei Personen. Mit einem 4000 Liter fassenden Wassertank und diversen Schläuchen sowie Wald- und Vegetationsbrandausrüstung kann es auch bei PKW-Bränden auf der Autobahn eingesetzt werden. Der Vorausrüstwagen (VRW) ist ein Volkswagen T6 Baujahr 2023 von Rauber Funktechnik & Sonderfahrzeuge, Wolfach und ersetzt den bisherigen VRW, der mit fast 40 Jahren (Baujahr 1984) ausgedient hat. Mit hydraulischem Rettungssatz und technischem Material kommt er mit drei Mann Besatzung bei technischen Hilfeleistungen sowie Verkehrsunfällen zum Einsatz. Der Mannschaftstransportwagen (MTW), ein Daimler Sprinter Baujahr 2020 von Martin Schäfer GmbH, Oberderdingen befördert acht Personen sowie Material kleineren Umfangs und ist Ersatz für den ausgemusterten MTW Baujahr 1981.

Nach einer zum Anlass passenden Wortlesung des ev. Pfarrers Claudius Zeller und darauf bezogenen Worten des kath. Gemeindereferenten Markus Fischer sowie dem Dank an Gott für die uns verliehenen unterschiedlichen Fähigkeiten, die zur Ehre Gottes und Hilfe der Menschen untereinander eingesetzt werden, sprach Pfarrer Zeller ein Segensgebet für die Fahrzeuge und Feuerwehrangehörigen. Mittels eines Aspergills besprengte Markus Fischer dreimalig jedes der Fahrzeuge sowie die anwesende Menschenschar mit Weihwasser und erteilte den Segen. Nach abwechselnd





ausgesprochenen Fürbitten beider Kirchenvertreter beteten alle gemeinsam das Vaterunser. Anschließend konnten die frisch geweihten Feuerwehr-Einsatzfahrzeuge besichtigt werden.

Da viele Gäste der freundlichen Einladung von Denis Hertes folgten, fand die feierliche Veranstaltung einen schönen und geselligen Ausklang bei herzhaftem Vesper vom reich bestückten Buffet und erfrischenden Getränken.

### **NOTRUFTAFEL**

# Ärzte/Apotheken

### **Ärztlicher Notdienst**

- nur in dringenden Fällen -

#### Ärztlicher Notfalldienst

Mo bis Fr von 19 Uhr bis zum Folgetag 8 Uhr, an Sa und So sowie an den gesetzlichen Feiertagen ganztags bis um 8 Uhr des folgenden Tages. Zu erfragen über die Rettungsleitstelle unter 116117.

#### Neue Möglichkeit für hör- und sprachbehinderte Menschen: Nothilfe-SMS als Ergänzung zum Notfall-FAX

Für Baden-Württ. bei Notfällen: die Polizei per SMS an die 01522 1807110 sowie die Feuerwehr und der Rettungsdienst in Abhängigkeit des persönl. Netzbetreibers per SMS an die 99 0711 50667112 (Telekom + Vodafone), 329 0711 50667112 (Telefonica/O2) bzw. E-Plus 1551 0711 50 667112.

Die **Notdienstpraxis** in Ettlingen, Am Stadtbahnhof 8, ist geöffnet Mo - Fr 19 - 21 Uhr, Sa, So + Feiertage 10 - 14 Uhr + 16 - 20 Uhr. Anfragen für Sprechstunden und Hausbesuche unter Tel. 116117 (ohne Vorwahl).

#### Rettungsdienst und Krankentransporte:

Die Rettungsleitstelle ist jederzeit erreichbar unter der europaweit einheitlichen Notrufnummer **112**.

#### Augenärzte Bereitschaftsdienst (Baden-Baden, Rastatt, Karlsruhe)

Patienten, die außerhalb der Sprechstundenzeiten eine augenärztliche Behandlung benötigen, können zu den nachfolgenden Dienstzeiten unter der zentralen Rufnummer 01805 19292122 den Dienst habenden Arzt erreichen: Mo, Di, Do, Fr 19 - 8 Uhr, Mi 13 - 8 Uhr, Sa/So/Feiertag: 8 - 8 Uhr

#### Kinderärztlicher Notfalldienst:

Ambulante Notfallbehandlung von Kindern in der Knielinger Allee 101, im Geb. der Kinderklinik mit extra Eingang!, Karlsruhe, Mi 13 bis 22 Uhr, Fr 19 bis 22 Uhr sowie Sa/So/Feiertag 8 bis 22 Uhr, am Vorabend eines Feiertags 19 bis 22 Uhr (ohne Anmeldung).

#### Zahnärztlicher Notfalldienst

Einheitliche Notfalldienstnummer für Baden-Württemberg: Seit 9. Dezember 2022 erhalten Patient/innen unter 0761 12012000 die Information, welche Zahnarztpraxen in ihrer unmittelbaren Umgebung zum Zeitpunkt ihres Anrufes Notdienst haben.

### **Apotheken-Notdienst**

- nur in dringenden Fällen -

Samstag, 15.07.2023:

Bernhardus-Apotheke Bietigheim, Badenstraße 9, Telefon 07245 2476

Sonntag, 16.07.2023:

Sibylla-Apotheke Ettlingen, Badener-Tor-Straße 1. Telefon 07243 12660

#### Tierärztlicher Notdienst

Falls der Haustierarzt nicht erreichbar ist (Kleintiere)

Sa./So. 15./16.07.2023:

Kleintierklinik Dr. Wisniewski, Iffezheim, An der Rennbahn 16, Tel. 07229 185980 (Großtiere)

Pferdeklinik an der Rennbahn Iffezheim, An der Rennbahn 16, Telefon 07229 30350 Tierärztl. Kliniken sind ständig dienstbereit.

Um tel. Voranmeldung wird gebeten.

#### Rufbereitschaft des Veterinäramtes

Außerhalb der üblichen Dienstzeiten sowie an Wochenenden und Feiertagen ist beim Veterinäramt des Landratsamtes Karlsruhe eine Rufbereitschaft **0163 8365640** eingerichtet.

#### **Defibrillatoren**

# Defibrillatoren sind an folgenden Stellen öffentlich zugänglich:

in Malsch im Vorraum der Sparkasse in der Adlerstraße 50; in Sulzbach im Anwesen Ettlinger Straße 12; im Rathaus Waldprechtsweier (Zugang von der Talstraße her); in Völkersbach am Feuerwehrgerätehaus (Brunnenstraße 20). Gekennzeichnet sind die Standorte jeweils an der Eingangstür durch einen grünen Aufkleber (grüner Blitz in weißem Herz und weißes Kreuz). Die Bereitschaft wird über die normale Notrufnummer 112 alarmiert.

# Rettungsdienste

#### **Notrufe**

Feuerwehr-Notruf Telefon 112 Polizei-Notruf (Unfälle usw.) Telefon 110

#### Unfallrettung

Der Rettungswagen ist Tag und Nacht über die Rettungsstelle Telefon **112** zu erreichen.

## Personenbeförderung/ Krankentransporte

Bechler Lars Tel. 07246 5333 mit Rollstuhlfahrdienst

Rollstuhl-Shuttle KA Tel. 07246 9447477 Krankentransporte Tel. 19222

BaSe Taxi-Ka GmbH Tel. 07246 9433033

#### **Polizei**

Polizeiposten Malsch Tel. 07246 1324

Polizeirevier Ettlingen Tel. 07243 3200-312 oder -313 Fax 07243 3200-350

#### **Notfall-Telefone**

- nach Dienstschluss -

#### Bauhof - für Notfälle

Telefon 0152 57934236

#### Abwasseranlagen

Abwasserentsorgung/Klärwerk Malsch Büro (Mo-Do 8-16 Uhr, Fr 8-13 Uhr) Telefon 07246 707-4530

nach Dienstschluss/Störungsmeldestelle Telefon 07246 942263

# Wasserversorgung

Wasserversorgung Malsch Büro (Mo-Do 8-16 Uhr, Fr 8-13 Uhr) Telefon 07246 707-4530

Störungsmeldestelle Telefon 07246 941735 nach Dienstschluss/bei Rohrbrüchen

#### Fleischkontrolle

Frau Dr. Sucker-Swoboda, Malsch, Telefon 07246 6848, führt die Schlachttierund Fleischuntersuchung bei Haus- und gewerblichen Schlachtungen durch.

Urlaubs- und krankheitsbedingte Vertretung:

Herr Kohnert, Fleischkontrolleur beim Landratsamt Karlsruhe, Tel. 0163 8365674

### Gasversorgung Malsch-Durmersheim GmbH

Störungsmeldestelle - Gas -Stadtwerke Ettlingen Telefon 07243 101-888, 07243 338-888 Zentrale in Ettlingen Tel. 07243 101-02

# EnBW Regionalzentrum Nordbaden

Zentrale in Ettlingen 07243 180-0

Störungsmeldestelle - Strom

und Straßenbeleuchtung 0800 3629477

# Notfalltelefone für Kinder, Jugendliche und Frauen

Deutscher Kinderschutzbund Karlsruhe Telefon 0721 842208

Kinder- und Jugendtelefon (kostenfrei) Telefon 0800 1110333

Frauenhaus Beratung Telefon 0721 849047

Frauenhaus Karlsruhe Telefon 0721 567824

Frauenhaus SkF Karlsruhe Telefon 0721 824466

Notruf für vergewaltigte und misshandelte Frauen: Telefon 0721 859173

Beratung und Schutz für Frauen und deren Kinder bei häuslicher Gewalt Telefon 0721 915022

#### Telefonseelsorge Karlsruhe

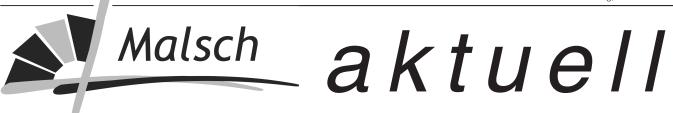
in ökumenischer Trägerschaft Telefonseelsorge 0800 1110111 rund um die Uhr kostenfrei 0800 1110222

# Marienhaus Malsch » Wohnen und Pflege im Alter«

Amtfeldstraße 19, 76316 Malsch Telefon 07246 708-0 Internet: www.marienhaus-malsch.de E-Mail: marienhaus.malsch@diakonie-ggmbh.de

# Hilfsdienste und Beratungsstellen

siehe im Anschluss an den amtlichen Teil



# Glänzender Auftakt beim TVM Sportfest

Zu einem außergewöhnlichen Einlagespiel traten mit dem nötigen Ernst, doch "just for fun" am Freitag, dem 7. Juli 2023 je sechs Feldspieler und ein Torwart der Alpirsbacher Handballmönche und des Fußballverein Malsch gegeneinander an. Spieleraustausch erfolgte im fliegenden Wechsel und Schiedsrichter Jan Engel vom TVM behielt alles im Blick. Die erste 20-minütige Halbzeit, in der Fußball gespielt wurde, entschied der FV Malsch mit 14:0 Toren für sich. Nach der zweiten Halbzeit, in der Handball gespielt wurde, ging das Duell 13:4 für die Handballer aus. Hauptzweck des Spiels wurde erfüllt: Zuschauermenge und Spieler hatten viel Spaß.

Begrüßung und Moderation zum traditionellen Bunten Abend machte Michael Bechler, Leiter der Handballabteilung. Die Seniorengruppe (60-95 J.) führte Gymnastik-Übungen zum Mitmachen vor und brachte mit "Rock mi heut Nacht" ordentlich Schwung in die gut gefüllte Federbachhalle. 21 Kinder der "TurnVledermäuseMalsch" (4+5 J.) zeigten eifrig Bodenturnen und 19 Kinder der "TurnVeenMalsch" (6-8 J.) bezauberten mit "Einhorn-Party" und nach motivierendem Applaus mit dem Schwingen bunter Tücher. Die Seniorengruppe "Fit in den Alltag" (42-83 J.) mit flotten Tänzen, wirbelte zu "It's Raining Men" bunte Regenschirme. Beim Song "Über den Wolken…" spannten sie ein großes rundes Tuch und ließen es im Reigen tanzend kunstvoll schweben, Wellen machen, nach oben und nach unten wölben.

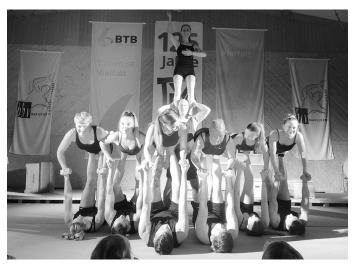
Zwanzig Mittwochsturnerinnen "quasselnde Kröten" (8-12 J.) führten mit viel Pep einen tollen Showtanz auf, machten Purzelbäume, schlugen vor- als auch rückwärts Rad und bildeten eine Pyramide. Nach der Programmpause flogen sieben Kunstturnmädels (13-16 J.) in wildem Tempo gekonnt über die Bühne. Beim "Summermove" ließen sie reichlich Handstand mit Rolle, Radschlag und Salto mit Anlauf sehen.





Als gelungene Überraschung gab es einen Auftritt der Showtanzgruppe des TV Waldprechtsweier. Neun junge Damen und vier junge Herren boten "Burlesque" und Artistik vom Feinsten. Nach jubelndem Applaus und nicht enden wollenden Zugaberufen wurde die gesamte Aufführung wiederholt.

14 Personen der Freitagsgruppe "Kunstturnen gemischt" veranstalteten eine begeisternde interaktive Show. Turnerisch wurden berühmte Bauwerke nachgebildet, die das Publikum erraten und laut rufen sollte. Zur Unterstützung war jeweils landestypische Musik zu hören und zwei Kinder liefen mit hinweisenden Landesfähnchen über die Bühne. Erst war die Tower Bridge von London zu sehen, dann die Akropolis in Athen, der Eiffelturm aus Paris, die Golden Gate Bridge von San Francisco, die New Yorker Freiheitsstatue, das römische Kolosseum, das Brandenburger Tor in Berlin, der schiefe Turm von Pisa, eine ägyptische Pyramide und das Berliner Reichstagsgebäude. Viel Applaus gab es für die tolle Idee und großartige Leistung der gemischten Kunstturngruppe.



Es folgten sechs "große Kunstturnerinnen" (15-33 J.) mit Show und Akrobatik. Sie schlugen vor- und rückwärts Rad, vollführten beeindruckende Spagat-Sprünge sowie sensationelle vor- und rückwärts gesprungene Salto-Variationen, die verdient bei den Zuschauenden Jubel und tosenden Beifall auslösten. Herausragende Leistungen aller Gruppierungen offenbarten dem bestens unterhaltenen Publikum die Ergebnisse fleißigen Trainings und zusätzlich einstudierter Choreografien.

Michael Bechler dankte allen Ehrenamtlichen des Vereins, die für das Gelingen des dreitägigen Sportevents sorgten und verkündete als letzten Beitrag des Bunten Abends das "Landgrabenballett" der GroKaGe Malsch. Ihre spektakuläre Show als blonde ADAC-Engel wurde ebenfalls nach energisch eingeforderter Zugabe wiederholt.



# Amtsblatt

Nr. 28 Donnerstag, 13.07.2023

#### **Herausgeber:**

Gemeinde 76316 Malsch • Tel. 07246 707-0 • Fax 707-420 E-Mail: markus.bechler@malsch.de • Internet: www.malsch.de

#### Verantwortlich für den amtlichen Teil:

Bürgermeister Markus Bechler oder Vertreter im Amt

#### Verlag:

Druckerei Stark GmbH • Benzstraße 24 • 76316 Malsch



# Rathaus

# Offnungszeiten des Rathauses Malsch

Sie erreichen das Rathaus Malsch unter Telefon 07246 707-0. Fax 07246 707-420 und E-Mail: info@malsch.de.

#### Sprechstunden

Gemeindeverwaltung Mo.-Mi. 8.00-12.00 Uhr 7.30-12.30 Uhr Telefon 707-0 Do. 15.00-18.00 Uhr Do. 8.00-12.00 Uhr

#### Alternative:

Termine schnell und einfach über unser Buchungsportal via QR-Code direkt vereinbaren. Einfach Wunschtermin auswählen, Adresse eingeben und bestätigen. Ebenso gelangen Sie über folgenden Link zur Terminvergabe: https://termin-online-buchen.de/live/booking?cfid=000633000886



# Bürgermeister

#### Besuch von Schülern der Johann-Peter-Hebel-Schule

Am Montag, den 03.07.2023 sowie am Donnerstag, den 06.07. 2023 empfing Bürgermeister Markus Bechler die Klasse 3d der Johann-Peter-Hebel-Schule in Malsch mit ihrer Lehrerin, Frau Ackermann, und die Klasse 3b mit Lehrerin, Frau Schneider, im Ratssaal des Rathauses. Begeistert nahmen die Schülerinnen und Schüler am Ratstisch Platz.

Nach der Begrüßung durch Herrn Bechler und Frau Sims (Geschäftsstelle des Gemeinderates) freuten sich die Schüler/innen sichtlich, ihre Fragen an das Gemeindeoberhaupt stellen zu dürfen. Wie alt ist unser Bürgermeister? Warum will man Bürgermeister werden? Wie viele Menschen leben in Malsch? Was macht Malsch für den Klimaschutz? -waren nur einige wenige der Fragen, die die jungen Menschen unserer Gemeinde bewegten. Nach einer ausgelassenen Frage- und Antwort-Runde zeigte Herr Bechler





den Schüler/innen bei einem anschließenden Rundgang durchs Rathaus unter anderem sein Büro, von wo aus er die Gemeinde vertritt sowie den Trausaal. Im Anschluss übergab Frau Sims jedem Kind noch einen Beutel mit kleinen Präsenten, bevor die Schüler wieder zurück in ihre Schule gingen.

# Fachbereich Gremien, Sicherheit und Bürgerservice

## Einladung zur öffentlichen Sitzung des Gemeinderates

Sehr geehrte Damen und Herren, am **Dienstag, 18.07.2023 um 17.00 Uhr** findet im Sitzungssaal des Rathauses Malsch die Sitzung des Gemeinderates statt, zu der ich Sie sehr herzlich einlade.

#### Tagesordnung:

- 1. Fragestunde der Einwohnerinnen und Einwohner
- 2. Annahme von Spenden
  - Beratung und Beschlussfassung
- 3. EU-weite Ausschreibung zur Vergabe der Mittagsverpflegung in den Malscher Schulen und Kitas ab dem Schuljahr 2023/2024
  - Beratung und Beschlussfassung
- 4. Erwerb des dringend erforderlichen Winterdienstfahrzeuges für den Bauhof
  - Beratung und Beschlussfassung
- 5. Erneute Beteiligung am Bundesprogramm Sanierung kommunaler Einrichtungen in den Bereichen Jugend und Kultur - Beratung und Beschlussfassung
- 6. Bekanntgaben und Informationen der Verwaltung
- 7. Anfragen der Gemeinderätinnen und Gemeinderäte

Bitte beachten Sie, dass eine Tonaufnahme der Sitzung zu Protokollzwecken erfolgt.

Mit freundlichen Grüßen

Markus Bechler, Bürgermeister



Sitzungsdokumente im Internet: https://malsch-sitzungsdienst.komm.one/bi/info.asp

# Öffentliche Bekanntmachung

Genehmigung der öffentlich-rechtlichen Vereinbarung nach § 25 Abs. 5 GKZ (Gesetz über kommunale Zusammenarbeit) zur Untersuchung des Federbachs

Das Regierungspräsidium Karlsruhe hat mit Schreiben vom 25.05.2023 die öffentlich-rechtliche Vereinbarung zwischen den Großen Kreisstädten Rastatt und Rheinstetten sowie den Gemeinden Au am Rhein, Bietigheim, Durmersheim, Malsch, Muggensturm und Ötigheim zur Dokumentation des Ist-Zustandes zur Verbesserung des ökologischen Zustandes im Gewässersystem des Federbachs genehmigt.

Genehmigung vom 25.05.2023

Öffentlich-rechtliche Vereinbarung vom 29.03.2023



#### Baden-Württemberg

REGIERUNGSPRÄSIDIUM KARLSRUHE
ABTEILUNG 1 - STEUERUNG, VERWALTUNG UND BEVÖLKERUNGSSCHUTZ

Regierungspräsidium Karlsruhe : 76247 Karlsruhe

Große Kreisstadt Rastatt Große Kreisstadt Rheinstetten Gemeinde Au am Rhein Gemeinde Bietigheim Gemeinde Durmersheim Gemeinde Malsch Gemeinde Muggensturm Gemeinde Ötigheim | Name | 25.05.2023 |
Name	Kristofer Böhm
Durchwahl	+49 721 926 2117
Aktenzeichen	RPK14-2207-6/1/11
Ritte Bill	Recht

Genehmigung einer öffentlich-rechtlichen Vereinbarung nach § 25 Abs. 5 GKZ; hier: Öffentlich-rechtliche Vereinbarung zwischen den Großen Kreisstädten Rastatt und Rheinstetten sowie den Gemeinden Au am Rhein, Bietigheim, Durmersheim, Malsch, Muggensturm und Ötigheim zur Dokumentation des Ist-Zustandes zur Verbesserung des ökologischen Zustandes im Gewässersystem des Federbachs

#### Genehmigung

Die zwischen den Großen Kreisstädten Rastatt und Rheinstetten sowie den Gemeinden Au am Rhein, Bietigheim, Durmersheim, Malsch, Muggensturm und Ötigheim abgeschlossene öffentlich-rechtliche Vereinbarung zur Dokumentation des Ist-Zustandes zur Verbesserung des ökologischen Zustandes im Gewässersystem des Federbachs wird gemäß § 25 Abs. 5 in Verbindung mit § 28 Abs. 2 Nr. 2 des Gesetzes über kommunale Zusammenarbeit genehmigt.





Dienstgebäude Schlossplatz 1-3 · 76131 Karlsruhe · Telefon 0721 926 0 · Fax 0721 93340210 abteilung l@rpk.bwl.de · www.rp.baden-wuerttemberg.de · www.service-bw.de ÖPNV Haltestellen Marktplatz und Kronenplatz · Parkmöglichkeit Schlossplatz Tiefgarage

#### Öffentlich-rechtliche Vereinbarung

zwischen

der Gemeinde Au am Rhein, vertreten durch Frau Bürgermeisterin Veronika Laukart,

der Gemeinde Bietigheim,

vertreten durch Herrn Bürgermeister Constantin Braun,

der Gemeinde Durmersheim,

vertreten durch Herrn Bürgermeister Klaus Eckert,

der Gemeinde Malsch,

vertreten durch Herrn Bürgermeister Markus Bechler,

der Gemeinde Muggensturm, vertreten durch Herrn Bürgermeister Johannes Kopp,

der Gemeinde Ötigheim,

vertreten durch Herrn Bürgermeister Frank Kiefer,

der Großen Kreisstadt Rastatt,

vertreten durch Herrn Oberbürgermeister Hans Jürgen Pütsch,

und der Großen Kreisstadt Rheinstetten, vertreten durch Herrn Oberbürgermeister Sebastian Schrempp.

#### Präambel

Langjährige Untersuchungen attestieren dem Federbach einen unbefriedigenden ökologischen Gesamtzustand. Die Gründe dafür sind hauptsächlich die Schmutz- und Nährstoffrachten aus der Siedlungsentwässerung der Kommunen im Einzugsgebiet des Federbachs. Der Federbach durchfließt mehrere Naturschutzgebiete und ist Teil des FFH-Schutzgebiets "Rheinniederung zwischen Wintersdorf und Karlsruhe". Für die zukünftige Siedlungsentwicklung ergeben sich daraus weitergehende Folgen. Die Erschließung von neuen Baugebieten wären unter diesen Rahmenbedingungen nicht möglich. Die Kommunen im Einzugsgebiet des Federbachs stehen nicht nur in Bezug auf eine ordnungsgemäße Entwässerung, sondern insgesamt in Bezug auf eine verträgliche Entwicklung vor neuen Herausforderungen. Ziel ist, den guten ökologischen Zustand nach WRRL des Federbachs zu erreichen. Damit kann im Grundsatz auch davon ausgegangen werden, dass eine erhebliche Beeinträchtigung der FFH-Lebensraumtypen und -arten durch die Abwassereinleitungen i. S. v. § 34 Abs. 1 BNatSchG vermieden werden kann. Hierzu sind die erforderlichen Maßnahmen im Bereich der kommunalen Kläranlagen und der Mischwasserbehandlung grundsätzlich identifiziert.

Die oben genannten Städte und Gemeinden schließen sich zu einer Kooperation zusammen, um den Istzustand in den Bereichen Wasserhaushalt, Gewässerökologie und Naturschutz zu dokumentieren und ggf. die mit der Maßnahmenumsetzung verbundene Entwicklung zu dokumentieren. Die Kommunen sind sich daher auch einig, dass eine geschäftsführende Gemeinde spezialisierte Fachbüros mit den erforderlichen Untersuchungen gemeinsam beauftragt. Gemäß § 25 des Gesetzes über kommunale Zusammenarbeit (GKZ) vom 16. September 1974, zuletzt geändert durch Gesetz vom 17. Juni 2020, wird folgende öffentlich-rechtliche Vereinbarung geschlossen:

#### § 1 Gegenstand der Vereinbarung

Die Städte Rastatt und Rheinstetten sowie die Gemeinden Au am Rhein, Bietigheim, Durmersheim, Muggensturm, Ötigheim und Malsch (im Folgenden Parteien) führen als Kooperationsprojekt Untersuchungen zu Grundlagen für das Maßnahmenkonzept zur Minderung on Stoffeinträgen in den Federbach durch. Zu diesen Untersuchungen zählen wasserwirtschaftliche, gewässerökologische und naturschutzfachliche Beiträge.

> § 2 Erfüllung der Aufgaben, Projektkoordination und Projektmanagement und Geschäftsführung

- Zur Vereinfachung der Projektdurchführung nimmt eine Partei die Geschäftsführung wahr. Diese wird – vorbehaltlich eines nach § 2 getroffenen Beschlusses – durch die Gemeinde Bietigheim erfüllt. Die Parteien benennen gegenüber der geschäftsführenden Partei je einen kommunalen Beauftragten für das Projekt.
- 2) Zur Aufwandsminimierung der geschäftsführenden Gemeinde und der anderen Parteien sowie zur Gewährleistung eines abgestimmten und möglichst effizienten Vorgehens beauftragt die geschäftsführende Gemeinde ein Ingenieurbüro mit der Koordination und dem Projektmanagement des Vorhabens.
- 3) Die geschäftsführende Partei informiert die Parteien anlassbezogen schriftlich oder in Sitzungen über die jeweils aktuellen Sachstände. Für verbindliche Beschlüsse genügt die einfache Mehrheit der anwesenden Parteien. Die Beschlüsse sollen möglichst einvernehmlich gefasst werden. Entscheidungen können auch schriftlich im Umlaufverfahren getroffen werden. Die geschäftsführende Partei setzt die Beschlüsse der Mitglieder um. Zu den weiteren Aufgaben der geschäftsführenden Partei gehören vorbereitende Arbeiten zu notwendigen Ausschreibungen, zur Vergabe und Abrechnung von Aufträgen und zur Bearbeitung von Förderanträgen, die Abwicklung der beauftragten Leistungen, die Erstellung von Sitzungsunterlagen und Protokollen. Förderanträge nach Förderrichtlinie Wasserwirtschaft werden durch die geschäftsführende Partei gesamthaft für die Parteien gestellt.

#### § 3 Finanzierung

Die Parteien tragen die verbleibenden Kosten wie folgt: Die Gesamtprojektkosten werden zu gleichen Teilen aufgeteilt (jeweils 1/8).

Die Parteien überweisen der geschäftsführenden Partei nach Vorlage der Rechnungen die ieweiligen entfallenden Kostenanteile.

§ 4 Inkrafttreten, Bekanntmachung und Befristung

Die Vereinbarung ist mit der rechtsaufsichtlichen Genehmigung von allen Beteiligten öffentlich bekanntzumachen. Sie tritt am Tag nach der letzten öffentlichen Bekanntmachung ein Diese Vereinbarung gilt für die komplette Projektlaufzeit. Das Projekt soll bis spätestens zum 31.12.2026 abgeschlossen sein. Diese Vereinbarung ist daher zum 31.12.2026 befristet.

#### § 5 Salvatorische Klausel

Sollte eine Bestimmung dieser Vereinbarung unwirksam sein, wird die Wirksamkeit der übrigen Bestimmungen davon nicht berührt. Die Parteien verpflichten sich, anstelle der unwirksamen Bestimmung eine dieser Bestimmung möglichst nahekommende wirksame Regelung

zu treffen.	· ·
Bichighein, 2903 2023 Ort, Datum	Bürgermeisterin Veronika Laukart, Gemeinde Au am Rhein
Betigheim, 2303 2023 Ort, Datum	Bürgermeister Constantin Braun, Gemeinde Bietigbeim
Brekigheim, 29.03.2023 Ort, Datum	Bürgermeister Klaus Eckert, Gemeinde Durmersheim
Bichaheim, 29.03.2023 Ort, Dátum	Bürgermeister Markus Bechler, Gemeinde Malsch
Tichg Liew, 29.0 3.2023 Ort, Datum	Bürgermeister Johannes Kopp, Gemeinde Muggensturm
Bichgheim, 19.052023 Ort, Datum	Bürgermeister Frank Kiefer, Gemeinde Ötighelm
2.11 2-100	210

Ort. Datum

Ort. Datum

Bichq heim, 29.03.2023

Oberbürgermeister Hans Jürgen Pütsch,

Oberbürgermeister Sebastian Schrempp,

Große Kreisstadt Rheinstetten

Große Kreisstadt Rastatt

# Unsere Glückwünsche

Die Gemeinde gratuliert allen genannten und ungenannten Mitbürgerinnen und Mitbürgern zum Geburtstag und wünscht ihnen Glück, Gesundheit und einen frohen Lebensabend.

#### MALSCH:

#### **Goldene Hochzeit**

15.07.2023 Eheleute Aliye und Ali Erol

# Abholung der Ferienpässe – 37. Malscher Ferienprogramm

Die Ferienpässe können abgeholt werden:

#### Rathaus Malsch, Zimmer 117 (Erdgeschoss)

Montag bis Mittwoch 8.00 - 12.00 Uhr, Donnerstag 8.00 - 12.00 Uhr und 15.00 - 18.00 Uhr, Freitag 8.00 - 12.00 Uhr



Abholung der Ferienpässe in den Ortsteilen, falls bei der Anmeldung angegeben, NUR während den dortigen Sprechzeiten. Der Ferienpass kostet 5,- € und ist bei Abholung, zusammen mit den Zusatzkosten der Veranstaltungen, bar zu bezahlen.

#### Restplatzliste (Stand 10.07.2023)

Nr.	Veranstaltung	Alter	Termin
1	Mit dem Förster durch den Wald	7-12	Fr. 28.07.23
			10.00-15.00 Uhr
4	Winterolympiade im Sommer	6-10	Fr. 28.07.23 15.00-17.00 Uhr
5	Casino-Abend	10-14	Fr. 28.07.23 18.00-20.00 Uhr
6	Musikinstrumente selber bauen und zusammen musizieren	7-12	Sa. 29.07.23 10.00-13.00 Uhr
8	Lät's schwing dei Füß!	10-16	Sa. 29.07.23 11.00-14.00 Uhr
9	Badespaß mit Radtour und Grillen am See	10-14	Sa. 29.07.23 13.00-19.00 Uhr
12	Rund um's Pferd 2	8-14	Di. 01.08.23 9.30-13.00 Uhr
14	Schnuppergolf	8-14	Mi. 02.08.23 14.00-15.30 Uhr
18	Spiel und Spaß bei der Feuerwehr Sulzbach	7-14	Sa. 05.08.23 10.00-14.00 Uhr
19	Ein Nachmittag bei der Feuerwehr Völkersbach	6-12	Sa. 05.08.23 13.30-18.00 Uhr
20	"Forscher und Entdecker" (5-tägig)	7-10	Mo. 07.08.23 bis Do. 10.08.23 10.00-16.00 Uhr Fr. 11.08.23 10.00-14.00 Uhr
24	Elektronic-Basteln	12-16	Di. 08.08.23 10:00-15:30 Uhr
25	Wir töpfern, aber was und wie? 2	11-16	Di. 08.08.23 14.00-16.00 Uhr
27	"Da wette ich einen K(n)opf drauf"	6-10	Mi. 09.08.23 09.30-12.30 Uhr
33	Alpaka Trekking Tour 1	8-16	Di. 15.08.23 09.30-11.00 Uhr
36	"Wir bauen Musikinstrumente!"	6-9	Di. 15.08.23 15.00-18.00 Uhr
37	Alpaka Trekking Tour 2	8-16	Mi. 16.08.23 09:30-11:00 Uhr
38	Malkurs - Acryl 2	11-16	Mi. 16.08.23 14.00-17.00 Uhr
39	Karate, ein Sport für Körper und Seele und Selbstverteidigung 2	10-14	Mi. 16.08.23 14.30-17.00 Uhr
42	Spiel und Spaß bei der Feuerwehr	10-18	Sa. 19.08.23 12.00-16.00 Uhr
44	"Frottage trifft Druck" 2	12-16	Di. 22.08.23 14.00-17.00 Uhr
45	"Frottage trifft Druck" 3	10-12	Do. 24.08.23 10.00-13.00 Uhr
46	Basteln von Vogel-Futterhäuscher	10-14	Do. 24.08.23 14.00-15.30 Uhr

#### Meldewesen

# Abholung von Reisepässen und Personalausweisen

Alle bis zum **19.06.2023** beantragten Reisepässe und bis zum **26.06.2023** beantragten Personalausweise sind eingetroffen und können im Einwohnermeldeamt Malsch, Zimmer 103 oder in der jeweiligen Ortsverwaltung abgeholt werden.

Bitte bei der Abholung die alten Ausweise mitbringen.



#### Freibad Malsch

Telefon 07246 707-4560

Wir wünschen allen Badegästen eine sonnige und sichere Badesaison!

#### Vorläufige Öffnungszeiten

Montag bis Freitag 10.00 - 20.00 Uhr Samstag, Sonntag 10.30 - 19.00 Uhr

# An Tagen mit Außentemperaturen von weniger als 21 Gad schließt das Freibad schon um 18.30 Uhr.

Die aktuellen Öffnungszeiten können Sie auch auf unserer Homepage www.malsch.de/kultur-und-freizeit/freibad einsehen!

Bitte beachten Sie, dass die Wasserzeit immer 30 Minuten vor Schließung des Bades endet. Der Kassenschluss ist aus diesem Grund bereits 1 Stunde vor der Schließung. Planen Sie für sich und Ihre Familie genügend Zeit ein zum Duschen, Umziehen etc.

Wir bedanken uns für Ihr Verständnis und wünschen Ihnen einen angenehmen Aufenthalt in unserem Freibad.

# Für die Badesaison 2023 ergeben sich folgende Preise für Jahreskarten: regulärer Preis

Erwachsene 80,00 €
Jugendliche/Ermäßigte 40,00 €
Familien mit Kindern 115,00 €

Ausstellung einer Ersatzjahreskarte bei Verlust 10,00 €

#### Jahreskarten für Jugendliche/Ermäßigte:

Schüler, Auszubildende und Studenten bis zur Vollendung des 25. Lebensjahres, Wehr- und Zivildienstleistende, Bundesfreiwilligendienstleistende, Personen die ein freiwilliges soziales Jahr (FSJ'ler) ableisten, Empfänger von laufenden Leistungen zur Sicherung des Lebensunterhalts nach dem Zweiten Buch Sozialgesetzbuch (SGBXII) bzw. Hartz-IV, Schwerbehinderte ab 50%, Begleitpersonen eines Schwerbehinderten mit 100% sowie Rentner zahlen gegen Vorlage eines Ausweises bzw. der entsprechenden Bescheide Eintrittspreise für Jugendliche.

Aktive Mitglieder der Freiwilligen Feuerwehr oder des DRK in Malsch oder eines Ortsteils erhalten einen Rabatt von 30 €.

#### Jahreskarten für Familien:

Ehepaare, Personen die in einer eheähnlichen Gemeinschaft leben sowie Alleinerziehende, jeweils mit den in ihrem Haushalt lebenden Kindern bis 18 Jahren.

Jugendliche, die über 18 Jahre sind, können, selbst wenn sie sich in der Ausbildung befinden oder noch Schüler, Studenten (etc.) sind, nicht auf einer Familienjahreskarte berücksichtigt werden.

Freien Eintritt haben Kinder bis einschließlich 6 Jahre und Schwerbehinderte mit 100% Minderung der Erwerbsfähigkeit. Eine kostenlose Jahreskarte erhalten auch Familien aus Malsch, die einen Landesfamilienpass haben!

Ab sofort können die Jahreskarten im Rathaus Malsch, Zimmer 103 - Meldeamt -, sowie in den Ortsverwaltungen beantragt werden. Bei der Erstbeantragung sind Passbilder erforderlich. Die Gebühren sind bei der Antragstellung in bar oder per Bankkarte zu entrichten.

Der Gemeinderat hat in der Sitzung vom 22.11.2022 die obengenannten Gebühren für die Jahreskarten sowie folgende Gebühren für Einzel- und Zehnerkarten beschlossen:

#### Einzelkarten

Erwachsene	5,00 €
Jugendliche/Ermäßigte	2,50 €
Abendkarte Erwachsene ab 17 Uhr	3,00 €
Familientageskarte	10,00 €

#### Zehnerkarten

Erwachsene 45,00 € Jugendliche/Ermäßigte 22,50 €

#### Friedhofswesen

# Bei Todesfällen - Festlegung der Bestattungszeit und Auswahl der Grabplätze

Frau Heck, Telefon 07246 707-108 E-Mail: <u>friedhofsverwaltung@malsch.de</u> Sprechzeiten der Friedhofsverwaltung:

Montag bis Freitag von 08.00 - 12.00 Uhr Donnerstag von 15.00 - 18.00 Uhr

# Ordnungswesen

#### **Malscher Wochenmarkt**

Auf dem Mühlenplatz findet der Malscher Wochenmarkt freitags von 8.00 bis 13.00 Uhr statt. Wir bitten die Anwohner des Marktgeländes, ihre Fahrzeuge auf den freitags zwischen 05.00 und 14.00 Uhr gesperrten Parkplätzen nicht abzustellen. Die Stellflächen werden für den Marktaufbau benötigt, weshalb die widerrechtlich abgestellten Fahrzeuge abgeschleppt werden.

Unsere Wochenmarktbeschicker bieten ein reichhaltiges Angebot an - überzeugen Sie sich selbst.

#### **Baustellen in Malsch und Ortsteilen**

# Aktuelle Infos zu Baustellen in Malsch und den Ortsteilen finden Sie auch auf unserer Homepage <u>www.malsch.de</u> Rubrik Aktuelles/Baustellen GIS

Bahnhofstraße 54, 04.07.-14.07.2023, Vollsperrung Gehweg (Beseitigung Wasserrohrbruch)

Fliederstraße 6 (Malsch/Sulzbach), 23.01.-05.08.2023, Vollsperrung (Arbeiten a.d. Wasserversorgung)

Friedrich-Ebert-Str. 9, 04.07.-14.07.2023, Vollsperrung Fahrbahn (Tiefbauarbeiten)

Friedrich-Ebert-Str. 12, 04.07.-14.07.2023, halbseitige Fahrbahnsperrung (Tiefbauarbeiten)

Händelstraße 22-28, 10.07.-28.07.2023, halbseitige Sperrung Fahrbahn (Arbeiten a. d. Gasversorgung)

Sézanner Straße 48, 03.07.-14.07.2023, halbseitige Fahrbahnsperrung (Arbeiten a.d. Gasversorgung)

Radwegbrücke Überführung der B3 (bei Bruchhausen, Brückensanierung), 01.06.-28.07.2023, Vollsperrung

(Brückensanierung)

Richard-Wagner-Str. 21 a, 11.07.-28.07.2023, halbseitige Fahrbahnsperrung (Arbeiten a.d. Wasserversorgung)

Pestalozzistraße 3, 10.07.-14.07.2023, Vollsperrung Fahrbahn (Arbeiten a.d. Gasversorgung)

#### **Fundbüro**

# Hund, Katze und Co gefunden - So verhalten Sie sich richtig!

Findet man ein herrenloses Tier oder ist es einem zugelaufen, muss man den Fund in jedem Fall umgehend bei der zuständigen Behörde anzeigen. Fundtiere unterliegen ebenfalls dem Fundrecht, das im Bürgerlichen Gesetzbuch (§§ 965 bis 984 BGB) geregelt ist. Es wäre daher "Fundunterschlagung", wenn der Finder das Tier ohne Fundanzeige mitnehmen würde. Fundun-



terschlagung ist strafbar und kann als Diebstahl gewertet werden. Verzichten Sie auf eine Fundanzeige und nehmen das Tier ohne Genehmigung oder Absprache der zuständigen Behörde auf, können entsprechende Strafen drohen.

Wenn Sie ein Tier auf der Gemarkung Malsch finden, ist es wichtig den Fund unverzüglich im Fundbüro zu melden, damit der Eigentümer des Tieres schnellstmöglich ausfindig gemacht werden kann. Sofern möglich kann das Fundtier auch zunächst vom Finder versorgt werden, Einwilligung der Gemeinde vorausgesetzt. Wenn Sie sich nicht selbst um das Tier kümmern wollen oder können, haben Sie das Recht, das Tier bei der Gemeinde abzugeben. Als zuständige Fundbehörde ist die Gemeinde verpflichtet, Fundtiere entgegenzunehmen und entsprechend zu verwahren. Sie übergibt das Fundtier in der Regel dem Tierschutzverein Ettlingen e.V., mit dem eine Vereinbarung besteht. Falls sich der Halter des Tieres nach Ablauf von 6 Monaten nicht gemeldet hat, kann das Tier vom Tierheim weitervermittelt werden. Der Finder hat ebenfalls die Möglichkeit, das Fundtier dauerhaft bei sich aufzunehmen. Das Fundbüro ist unter der Telefonnummer 07246 707-105 oder per E-Mail an <u>sicherheitundordnung@malsch.de</u> zu erreichen.

#### Gefunden wurden

- Fahrradbrille "Rockrider"
- Sonnenbrille mit Sehstärke "Polo"

### Örtliche Straßenverkehrsbehörde

#### Wir bitten um Beachtung!

Dauerhafte Sperrung des nördlichen Park- und Ride-Parkplatz ehem. Güterbahnhof

Wegen der künftigen Ansiedlung der Netzwerft GmbH entfällt der nördliche Parkplatz am Bahnhof.

# Anderung Haltestelle Malsch Linde (Schleife) vom 20.03. bis 21.07.2023

Aufgrund der Umverlegung vom Radweg am Brunnenweg in Malsch wird die Haltestelle Malsch Linde (Schleife) vom 20.03. 2023 bis 21.07.2023 nicht bedient. Bitte weichen Sie in diesem Zeitraum auf die Haltestelle Bahnhof oder die Haltestelle Linde aus. Vielen Dank für Ihr Verständnis!

### Sozial- und Gesundheitswesen



# Ergänzende Unabhängige Teilhabeberatung (EUTB) der Paritätischen Sozialdienste Karlsruhe nach § 32 SGB IX

Menschen mit Behinderungen oder von Behinderung bedrohte Menschen (körperlich, geistig, psychisch) sowie deren Angehörige oder sonstige Bezugspersonen können sich kostenfrei mit Fragen in Bezug auf Rehabilitation und Teilhabe an das Team der EUTB wenden.

Seit 22.05.2023 bieten wir unsere Sprechstunden in den Räumen des Pflegestützpunktes im Landkreis Karlsruhe in Ettlingen an. Jeden 2. und 4. Montag im Monat von 12.00 bis 15.00 Uhr in den Räumen des Pflegestützpunkts Ettlingen, Begegnungszentrum Am Klösterle, Klostergasse 1, 76275 Ettlingen, E-Mail: EUTB@paritaet-ka.de, Web: www.paritaet-ka.de/dienste/ergänzende-unabhängige-teilhabeberatung.html

#### Gefördert durch:



aufgrund eines Beschlusses des Deutschen Bundestages

#### Gemeinsames aus den Ortsteilen

# Sperrung der Grillstellen in den Wäldern im Landkreis Karlsruhe infolge akuter Waldbrandgefahr!

#### Wir bitten dringend um Beachtung!

Aufgrund der anhaltenden Trockenheit werden ab sofort die Grillstellen in den Wäldern im gesamten Landkreis Karlsruhe gesperrt. Genaue Details finden Sie auf unserer Homepage unter https:// www.malsch.de/sperrung-grillplaetze-062023 oder direkt auf der Homepage des Landkreises Karlsruhe.

# ORTSTEIL SULZBACH

# Öffnungszeiten der Ortsverwaltung

Telefon 07246 707-4600 - Telefax 07246 707-4609

telefonische Terminvergabe 07246 707-4600 E-Mail: sulzbach@malsch.de

#### Sprechstunden:

Dienstag von 15.00 bis 18.00 Uhr von 08.00 bis 11.00 Uhr Donnerstag

#### Sprechstunde des Ortsvorstehers

Jeden ersten Dienstag im Monat von 17.00 bis 18.00 Uhr ohne Voranmeldung; sonst nur nach vorheriger Terminvereinbarung unter Tel. 07246 707-4600 bzw. per E-Mail: sulzbach@malsch.de.

# Offnungszeiten Grünabfallplatz

Bitte beachten Sie, dass sich die Öffnungszeiten des Grünabfallplatzes in Sulzbach geändert haben:

#### März bis Oktober:

Dienstags und freitags von 17.00 - 18.00 Uhr und samstags von 10.00 - 16.00 Uhr

#### November:

Dienstags und freitags von 16.00 - 17.00 Uhr und samstags von 10.00 - 16.00 Uhr

1. und 3. Samstag im Dezember 14.30 - 15.30 Uhr

# Altpapiersammlung

Am Samstag, den 15. Juli 2023 findet die nächste Altpapiersammlung durch die Freiwillige Feuerwehr Sulzbach im Holsystem (Straßensammlung) statt.

Bitte stellen Sie das Altpapier rechtzeitig bereit.

# ORTSTEIL VÖLKERSBACH

# Offnungszeiten der Ortsverwaltung

Telefon 07246 707-4800 - Telefax 07246 707-4809

Telefonische Terminvergabe:

Telefon 07246 707-4800, E-Mail: voelkersbach@malsch.de

#### Sprechstunden:

Montag 08.00 - 11.30 Uhr 16.00 - 18.00 Uhr Dienstag Donnerstag 15.00 - 18.00 Uhr 08.00 - 11.30 Uhr Freitag

#### Sprechstunde der Ortsvorsteherin

Donnerstag 16.00 - 18.00 Uhr

nur nach vorheriger telefonischer Terminvereinbarung

#### Einladung zur öffentlichen Sitzung des Ortschaftsrates Völkersbach

Sehr geehrte Damen und Herren, am Montag, den 24.07.2023 um 18.30 Uhr findet die Sitzung des Ortschaftsrates im Klosterhof Völkersbach statt, zu der Sie herzlich eingeladen sind.

#### Tagesordnung:

- Information über den Vororttermin mit Frau Weinerth (Umweltamt) und Herrn Steinfatt (Forstabteilung) zu den Themen: Retentionsflächen, Feldwege, Wassergraben Brunngärten u.a.
- Standortbestimmung für einen Trinkwasserbrunnen im Ortsgebiet Beratung und Beschlussfassung
- 3. Bauanfragen/Bauanträge -bei Bedarf-
- 4. Bekanntgaben
- 5. Berichte der AGs -bei Bedarf-
- Anfragen der Ortschaftsrätin/-te
- 7. Einwohnerfragestunde

Mit freundlichen Grüßen, gez. Beate Hornung

Sitzungsdokumente im Internet:

https://malsch-sitzungsdienst.komm.one/bi/info.asp

# Offnungszeiten Grünabfallplatz

Der Grünabfallplatz ist in der Zeit vom 01.05. bis zum 23.07.2023 dienstags bis freitags von 16.00 bis 19.00 Uhr und samstags von 10.00 bis 17.00 Uhr geöffnet.

### MobileSeniorenVöba

Stand 31.10.2022

10

Völkersbacher Vereine bieten Aktivitäten, nicht nur für Senioren. Alle Telefonnummern unter der Vorwahl 07204.

Ausbildung, Donnerstag 20.00 Uhr, Teilnahme auch ohne med. Vorkenntnisse. Weitere Infos unter Tel. 947001

SV Völkersbach, Boulefreunde

montags, ab Mai 16.00 Uhr, Boulen und Bewegungsübungen, SVV-Clubgelände Am Wasen, weitere Infos unter Tel. 207 9955

SV Völkersbach, Damenriege:

dienstags, 18.30 Uhr Sporthalle Mahlbergschule, weitere Infos unter Tel. 8603

#### SV Völkersbach, Tischtennis:

freitags, 14-tägig 20.00 bis 21.30 Uhr, Sporthalle der Mahlbergschule, weitere Infos unter Tel. 1291

#### Völkersbacher Lerchen:

Jeweils 4. Montag, 19.00 Uhr, Volkslieder mit Heiko Wipfler, SVV-Clubhaus Am Wasen, Info unter Tel. 8259

#### Gesangverein Freundschaft:

Mittwochs, 19.15 Uhr: Chorprobe Männerchor, Klosterhof, 20.15 Uhr: Chorprobe Mahlberg-Chor, Klosterhof, weitere Infos unter Tel. 0152 28603569

#### SV Völkersbach:

Mittwochs, 8.00 bis 9.00 Uhr (März bis Oktober)

Barfußlaufen auf taufrischem Rasen im Wasenstadion, weitere Infos unter Tel. 8251

#### Altenwerk St. Georg:

Jeweils erster Donnerstag, 15.00 Uhr, Senioren-Nachmittag im Pfarrsaal, weitere Infos unter Tel. 8240

#### Heimatverein Völkersbach:

Letzter Dienstag im Monat, 9.00 Uhr, Heimatmuseum, Arbeitskreis: "Erhaltung und Pflege von Kulturgütern". Weitere Infos: Tel. 532

#### Zukunftswerkstatt Völkersbach

Arbeitsgruppe "Nahversorgung Infrastruktur"

Arbeitsgruppenleiter: Albert Ochs Stellvertreterin: Natalia Beck

Kontakt: ag.nahversorgung-infrastruktur@voelkersbach.de

#### Einladung zum nächsten Treffen der AG

Das nächste Treffen der AG findet am Dienstag, 18.07.2023, um 19.30 Uhr, im Klosterhof statt. Interessierte Bürger sind dazu herzlich eingeladen.

#### Verkauf von Backwaren der Backstube Bernbach

Die Backstube Bernbach verkauft ihre Backwaren immer samstags von 8.00 Uhr bis 10.00 Uhr aus dem mobilen Verkaufswagen oberhalb des unteren Dorfbrunnens. Bitte machen Sie von dem Angebot Gebrauch.

#### Eisverkauf in Völkersbach am Wochenende

Wir werden den mobilen Eisverkauf durch Fabrizio am Sonntag, 16.07. weiter durchführen, Durch den bekannten Flyer werden wir durch Aushang und in Facebook und den WhatsApp-Gruppen den Verkauf auch veröffentlichen. Der Eisverkauf findet wieder ab 14.00 Uhr in der Albtalstraße 78, (Gerlinde Wipfler), ab 14.30 Uhr in der Mahlbergstraße 18, bei Anja's Blumenstube, ab 15.00 Uhr beim unteren Dorfbrunnen (Grundst. Reinhold Reichert) und ab 15.30 Uhr beim Festplatz im Wiesgrabenweg statt. Bitte nutzt das Angebot und macht davon Gebrauch.

# ORTSTEIL WALDPRECHTSWEIER

# Offnungszeiten der Ortsverwaltung

Telefon 07246 707-4700 - Telefax 07246 707-4709

Telefonische Terminvergabe:

Telefon 07246 707-4700, E-Mail: waldprechtsweier@malsch.de

#### Sprechstunden

Montag 08.30 - 12.00 Uhr 08.30 - 12.00 Uhr Dienstag 16.00 - 18.00 Uhr Donnerstag Sprechstunde des Ortsvorstehers

16.30 - 18.00 Uhr Donnerstag

Sprechzeiten der Forstverwaltung Tel. 07246 707-4720

Donnerstag 16.00 - 18.00 Uhr

#### Mobiler Backwarenverkauf

Ab Juni 2023 kommt immer freitags und sonntags von 8.00 bis 10.00 Uhr die Firma Backstube Bernbach mit einem Verkaufswagen auf den Dorfplatz und bietet dort ihre Backwaren an.

Bitte machen Sie von dem Angebot regen Gebrauch.

Ortsvorsteher Thomas Schick

# Offnungszeiten Grünabfallplatz

März bis September 2023

Mittwoch 14.00 bis 18.00 Uhr Freitag 14.00 bis 19.00 Uhr Samstag 10.00 bis 17.00 Uhr

# Altpapiersammlung

Am Samstag, den 15. Juli 2023 findet die nächste Altpapiersammlung durch den Turnverein Waldprechtsweier im Holsystem (Straßensammlung) statt.

Bitte stellen Sie das Altpapier rechtzeitig bereit.

#### Senioren



IST KEINE LÖSUNG

Veranstaltungshinweis der Gemeinde Malsch

Gesundheitsfürsorge: Wie wirken sich Nikotin, Alkohol und Medikamente auf meinen Körper aus?

- Sensibilisierung für altersspezifische Risiken -

Termin: 20.07.2023 um 16 Uhr

Veranstaltungsort: Bürgerhaus Malsch, Kleiner Saal,

Am Hänfig 9, 76316 Malsch

Referentin: Frau Dummermuth-Kress

Im Alter verändert sich nicht nur der Stoffwechsel und damit auch die Verarbeitung von Genussmitteln und Medikamenten. Auch Umbrüche im Lebensumfeld, durch Trauerfälle im engsten Familien-oder Freundeskreis und Veränderungen im Freizeitverhalten, beispielsweise durch Kontaktbeschränkungen können zur Belastung werden. "Ich nehme ja nicht viel. Jetzt damit aufzuhören lohnt sich doch nicht!"- diese Aussage fällt immer wieder. Dass es lohnt, im Alter auf seine Gesundheit zu achten, wird aufgezeigt.

In diesem Vortrag wird über den kritischen Konsum von Medikamenten, Alkohol und Nikotin und über mögliche Suchtgefahren aufgeklärt. Gerne werden Ihre Fragen zum Thema beantwortet und umfassend über Unterstützungsmöglichkeiten und Anlaufstellen für Betroffene und Angehörige im Landkreis Karlsruhe informiert

"Sucht im Alter" ist ein Kooperationsangebot von der Suchtbeauftragten des Landkreises, dem AGJ Fachverband für Prävention und Rehabilitation, Suchtberatung Ettlingen, und dem Baden-Württembergischen Landesverband für Prävention und Rehabilitation gGmbH, Fachstelle Sucht Karlsruhe. Das Thema wird finanziell durch die Ersatzkassen mit Ihrem Verband, der vdek-Landesvertretung Baden-Württemberg, im Rahmen der Ersatzkassen gemeinsamen Projekts "Sucht im Alter" im Landkreis Karlsruhe unterstützt.

Es ist keine Anmeldung notwendig. Bei Fragen im Vorfeld steht Ihnen Frau Sabrina Heinrich (Telefon 07246 707107 oder sabrina.heinrich@malsch.de) zur Verfügung.









## "Smartphone Sprechstunde für Seniorinnen und Senioren" im Rathaus am Mittwoch, den 02.08. von 10 - 11 Uhr



Im Hinblick auf die voranschreitende Digitalisierung bietet der Seniorenrat Malsch folgende Unterstützungsmöglichkeit an:

#### "Smartphone Sprechstunde für Seniorinnen und Senioren" (Barrierefreier Zugang)

Hierbei handelt es sich um ein kostenloses Angebot in den Räumlichkeiten vom Rathaus, das von 10 - 11 Uhr im Trausaal vom Rathaus Malsch (Raum 102) stattfindet.

Es wird im direkten Gespräch auf die jeweiligen Fragen und Problemstellungen der einzelnen Personen eingegangen und Abläufe am eigenen Smartphone demonstriert. Als "Profis" dienen die Auszubildenden der Gemeinde Malsch. Die jungen Menschen sind bestens qualifiziert und kennen sich soweit mit dem Smartphone aus, dass sie die Fragen der Seniorinnen und Senioren bestens beantworten können. Die Smartphone Sprechstunde findet ohne Terminvergabe statt, also kommen Sie gerne mit Ihren Smartphone Problemen vorbei.

Der Seniorenrat Malsch und die Auszubildenden vom Rathaus freuen sich auf Sie!

Im Rahmen der kommunalen Gesundheitsförderung wirbt die Gemeinde für:

# Machen Sie mit! Bleiben Sie fit! "Bewegte Apotheke Malsch"

Wir starten jeden Mittwoch bei jedem Wetter zum begleiteten einstündigen Spaziergang. Das Angebot richtet sich an ältere Menschen, die sich bisher eher wenig bewegt haben. Zusammen mit Gleichge-



sinnten fällt es leichter, sich zu motivieren. Die gemeinsame Bewegung an der frischen Luft macht Spaß und hält fit für die Aufgaben des Alltags. Bei Regen steht uns das Foyer vom Bürgerhaus zur Verfügung. Wenn auch Sie fit bleiben möchten und Lust auf einen etwa einstündigen, begleiteten Spaziergang mit aktivierenden Übungen haben, freuen wir uns, Sie am wöchentlich wechselnden Treffpunkt begrüßen zu dürfen.

Unterstützt aus Mitteln der gesetzlichen Pflegeversicherung.

19.07.2023 Schönberger Apotheke Beginn: 9.30-10.30 Uhr 26.07.2023 Marien Apotheke Beginn: 9.30-10.30 Uhr

#### Sommerpause im August

Das Projekt ist eine Initiative der "AG Gesund älter werden" der Kommunalen Gesundheitskonferenz für den Landkreis Karlsruhe in Kooperation mit der AOK Mittlerer Oberrhein. Weitere Kooperationspartner sind: Marien-Apotheke Malsch, Schönberger Apotheke Malsch

Machen Sie mit und bleiben Sie fit!

# Alters- und Ehejubiläen

Wie bekannt, erfahren unsere Altersjubilare, fortlaufend **ab** dem 80. Lebensjahr sowie bei **Ehejubiläen** von der Gemeinde Glückwünsche. **Bei den runden und halbrunden Geburtstagen (ab 80 Jahren) sowie den Ehejubiläen (ab Goldener Hochzeit) findet zusätzlich ein Besuch des Bürgermeisters bzw. seines Vertreters statt.** 

Aufgrund des Bundesmeldegesetzes dürfen bei Altersjubiläen ab dem 80. Lebensjahr die runden und halbrunden Geburtstage (also 80., 85., 90., 95. Geburtstag), ab 100 Jahren jährlich, sowie die Ehejubiläen ohne Angabe des Geburtsnamens, von uns im Gemeinde-Anzeiger und in den Tagesmedien veröffentlicht werden.

Wird die Veröffentlichung von den Jubilaren **NICHT** gewünscht, bitten wir um Rückgabe des ausgefüllten und unterschriebenen Abschnittes, **spätestens 4 Wochen vor dem besagten Ereignis**. Die Rückmeldung kann auch per **Fax (Nr. 07246 707-429)** oder per **E-Mail: sabine.boehnert@malsch.de** vorgenommen werden. Bei Fragen können Sie sich gerne im Rathaus an Sabine Böhnert, Tel. 07246 707-117 wenden. Sollte keine Rückmeldung erfolgen, gehen wir davon aus, dass eine Veröffentlichung mit Name und Alter bzw. Ehejubiläum, sowie ein Besuch des Bürgermeisters gewünscht werden.

Gemeinde Malsch
Sabine Böhnert
Hauptstr. 71

Ich wünsche KEINE Veröffentlichung im Gemeinde-Anzeiger
und den sonstigen Tagesmedien.

Besuch des Bürgermeisters erwünscht:

76316 Malsch

	ja	□ nein			
Na	ıme	Adresse			
_					
Da	itum	Unterschrift	TelNr.:		
Ehejubiläum im Jahr 2023 - standesamtl. Trauung					
Altersjubilar ab 80. Lebensjahr - Geburtsdatum					

# Fachbereich Personal, Bildung und Betreuung

# Stellenausschreibungen

#### Starte mit uns durch!

Mach jetzt den Schritt ins Berufsleben! Erzieher/in (m/w/d) im Anerkennungsjahr zum Ausbildungsbeginn 01.09.2023!



Voraussetzung: erfolgreicher Abschluss einer sozialpädagogischen Fachschule (Fachschulabsolventen im Erziehungsdienst)

Ausbildungsdauer: 1 Jahr mit Abschluss der staatlichen Anerkennung

# Erzieher/in (m/w/d) im Rahmen der praxisintegrierten Ausbildung (PiA) zum Ausbildungsbeginn 01.09.2023!

Voraussetzung: guter Realschulabschluss mit weiterführendem Abschluss (z.B. BKSP1 o.ä.) bzw. Fachhochschulreife Ausbildungsdauer: 3 Jahre mit Abschluss der staatlichen Anerkennung

Freie Plätze im Freiwilligen Sozialen Jahr für das Jahr 2023/24 in den Kindertageseinrichtungen sowie unseren Schulen zum 01.08.2023!

#### Dein Weg zur Ausbildung/zum FSJ:

Die ersten Pluspunkte sammelst du bereits mit einer ordentlichen, fehlerfreien Bewerbung im klassischen Aufbau: Anschreiben, Lebenslauf sowie relevante Zeugnisse und Nachweise. Bitte beachte, dass wir ausschließlich Bewerbungen per E-Mail an <a href="mailto:bewerbung@malsch.de">bewerbung@malsch.de</a> im PDF-Format akzeptieren. Deine Bewerbung sollte dabei in einer einzigen Datei zusammengefasst sein.

Für das FSJ sende deine Bewerbung bitte zusätzlich an das DRK Baden. Infos dazu findest du unter: <a href="https://drk-baden-freiwilligen-dienste.de/infos-fuerfreiwillige">https://drk-baden-freiwilligen-dienste.de/infos-fuerfreiwillige</a>

Dann meldest du dich bitte im Fachbereich Personal, Bildung und Betreuung der Gemeinde Malsch unter Tel-Nr. 07246 707-202 oder 220, Hauptstr. 71, 76316 Malsch, E-Mail: <u>bildungundbetreuung@malsch.de</u>. Datenschutzrechtliche Hinweise finden Sie auf unserer Homepage unter <u>www.malsch.de</u>.

Wir freuen uns auf deine Bewerbung!

# Auszubildende/r zur Fachkraft für Wasserversorgungstechnik (m/w/d) zum Ausbildungsbeginn 01.09.2023

für unseren Eigenbetrieb Wasser- und Energieversorgung gesucht!

#### Was macht eine Fachkraft für Wasserversorgungstechnik?

Eine gute Wasserqualität und eine sichere Wasserversorgung sind für alle Menschen wichtig. Deshalb zählt der Beruf der Fachkraft für Wasserversorgungstechnik auch zu den Umweltschutzberufen. Als Fachkraft für Wasserversorgungstechnik schützt Du in deinem Arbeitsalltag unsere Umwelt und leistest einen wertvollen Beitrag für den Klimaschutz. Als Fachkraft für Wasserversorgungstechnik arbeitest Du bei kommunalen oder industriellen Wasserwerken oder bei Wasseraufbereitungsunternehmen in einem zukunftssicheren Beschäftigungsverhältnis.

#### Was bringt der Beruf an Aufgaben mit sich:

- Steuerung der Prozesse der Wassergewinnung und Wasseraufbereitung (Rohwasser zu Trinkwasser aufbereiten),
- Analyse und Dokumentation von Wasserproben zur Sicherung der Trinkwasserqualität,
- Maschinenanlagen bedienen und instand halten,
- Verlegen von Rohren und Leitungen,
- Installieren von Hydranten,
- Kontrollgänge der Wasseranlagen,
- Betriebsstörungen erkennen und lösen.

#### Was erwarten wir von Dir:

- Spaß an technischen Herausforderungen,
- Verantwortungsbewusstsein, Zuverlässigkeit und Zielstrebigkeit.

#### Ausbildungsablauf:

- Ausbildungsdauer von 3 Jahren,
- dualer Ausbildungsverlauf, bestehend aus Theorie und Praxis,
- der theoretische Teil findet in der Berufsschule im Blockunterricht statt
- der praktische Teil wird in unserem Eigenbetrieb Wasserversorgung absolviert.

#### Was bieten wir Dir:

- Eine Ausbildung in einem Unternehmen einer krisensicheren Branche.
- eine qualifizierte und zukunftsorientierte Fachkraftausbildung mit beruflichen Weiterbildungsmöglichkeiten,
- nette Kolleginnen und Kollegen mit einem familiär-freundschaftlichen Umgang,
- zusätzliche Entgeltextras wie Zusatzversorgungskasse des öffentlichen Dienstes,

- Job-Bike-Leasing,
- 30 Tage Urlaub (Heiligabend und Silvester sind dienstfrei),
- die geregelten Arbeitszeiten des öffentlichen Dienstes.

Wir wertschätzen Vielfalt und begrüßen daher alle Bewerbungen - unabhängig von Geschlecht, Nationalität, ethnischer und sozialer Herkunft, Religion/Weltanschauung, Behinderung, Alter sowie sexueller Orientierung und Identität.

Haben wir Dein Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Deine aussagekräftige Bewerbung per E-Mail an bewerbung@ malsch.de mit dem klassischen Aufbau eines Motivationsschreibens, Deines Lebenslaufs sowie aussagekräftiger Zeugnisse und Nachweise.

Bei Fragen und weiteren Informationen steht Dir gerne Frau Paola Fritz aus unserem Fachbereich Personal, Bildung und Betreuung unter 07246 707-220 oder paola.fritz@malsch.de zur Verfügung.

## Mitarbeiter/innen (m/w/d) für den gemeindlichen Vollzugsdienst in Vollzeit

für unsere Ortspolizeibehörde gesucht. Zum nächstmöglichen Zeitpunkt.

Die Ortspolizeibehörde kontrolliert Regelungen zur Gefahrenabwehr und sorgt für die Beseitigung von Ordnungsstörungen. Ihre Aufgabe ist es, Recht und Ordnung aufrechtzuerhalten und sie trägt zur Verbesserung des subjektiven Sicherheitsgefühls der Bürgerinnen und Bürger unserer Gemeinde bei.



Hier gelangen Sie direkt zur Stellenanzeige auf unserem Stellenportal.

# Schulsozialarbeiter (m/w/d)

für die neugeschaffene Stelle in dem Grundschulbereich an der Hans-Thoma-Gemeinschaftsschule und an der Mahlbergschule im Ortsteil Völkersbach gesucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt mit einer wöchentlichen Arbeitszeit von 19,5 Stunden.

Sie arbeiten in unseren Grundschulen mit Kindern der Klassenstufe 1 bis 4 und unterstützen Schüler/innen sowie deren Eltern bei sozialen Fragestellungen.





# Kindertagesstätten

### Einladung zum Kennenlernnachmittag für interessierte Eltern

Eltern, am **20.09.2023** bieten wir allen Eltern, die Interesse an unserem Kindergarten Konrad Reichert haben, einen Kennen lernnachmitted on D lernnachmittag an. Beginn ist 14.00 Uhr. Bitte melden Sie sich bis zum 04.08.2023 unter info.konrad-reichert@web.de an. Wir freuen 🔄 uns auf Ihr Kommen. Ihr Kindergarten-Team Konrad Reichert.



# Schulen in Malsch

# JOHANN-PETER-HEBEL-SCHULE MALSCH



# Ausflug zu den Schlossfestspielen nach Ettlingen

Am 06. Juli 2023 fuhren die Klassen 1b und 1d der Johann-Peter-Hebel-Schule mit dem Bus nach Ettlingen. Dort angekommen gingen sie zum Schloss und sahen sich das Stück "Momo" an. Die Schüler fanden das Stück sehr interessant und das Bühnenbild und die Schauspieler faszinierend. Danach marschierten die Hebelschüler zum Horbachpark. Es wurde dort gegessen, gere-



det, gelacht und gespielt. Die Erstklässler hatten ihren Spaß und die Zeit verging wie im Flug. Um 14 Uhr standen die Eltern am Parkplatz, um ihre Kinder abzuholen. Es war ein schöner, unvergesslicher Tag!



### Fußballturnier der Großen

Bei bestem Wetter traten am 6. Juli fünf Mannschaften der Klassen 5-9 gegeneinander im Turnier an. Schon in der Vorrunde zeigten alle ihr Können und lieferten super Matches ab. Leider gab es zwei kleinere Verletzungen, weshalb schnell nach Ersatz gesucht wurde und zwei unserer Viertklässler spontan eingesprungen sind. Sowohl die Jüngeren als auch unsere 9.-Klässler, die ihr letztes Turnier in der Waldhausschule gespielt haben, zeigten viel Motivation und Einsatz. Nach zehn fairen Spielen stand fest, wer im Finale stand. Nach einer Erfrischung an der "SportBar" wurde das Spiel um Platz drei ausgespielt, was durch ein hochklassiges Elfmeterschießen entschieden wurde. Im Finale setzte sich dann das Team "7up" durch und gewann die Goldmedaille im diesjährigen Fußballturnier. Herzlichen Glückwunsch den Siegern und ein ganz besonderes Dankeschön an unsere SMV samt Coach Frau Wagner sowie den Co-Organisatoren und Schiedsrichtern!



# Schulen in der Umgebung

### Musikschule Ettlingen

#### Ausgezeichnet!

Montag, 24. Juli 2023, 19 Uhr, Grünhaus der Stadtwerke Ettlingen Im Konzert Ausgezeichnet! am Montag, 24.7.23 um 19 Uhr stellen sich die Stipendiat\*innen der Musikschule Ettlingen vor. Das besondere Konzert findet im wunderschönen Ambiente des Grünhauses der Stadtwerke Ettlingen (Hertzstr. 33, Ettlingen) statt. Der Fintritt ist frei.

# Fachbereich Finanzen

## Informationen zur Abgabe der Erklärungen "Grundvermögen" und "land- und forstwirtschaftliche Vermögen" für die Grundsteuerreform

Einsprüche gegen Bescheide im Rahmen der Grundsteuerreform · Finanzämter versenden keine Eingangsbestätigung

Nachdem in Baden-Württemberg der Großteil der insgesamt rund 5,6 Millionen zu erwartenden Grundsteuererklärungen eingetroffen ist und jeweils über 2 Mio. Grundsteuerwert- und Grundsteuermessbescheide versandt wurden, gehen auch Einsprüche gegen die Bescheide in den Finanzämtern ein.

Eine schriftliche oder telefonische Eingangsbestätigung bei in Papierform übermittelten Einsprüchen erfolgt nicht. Die Finanzämter bitten daher von solchen Anforderungen abzusehen.

Wer jedoch den Einspruch über das ELSTER-Portal - hier unter "Alle Formulare"/"Anträge, Einspruch und Mitteilungen": https://www.elster.de/eportal/formulare-leistungen/alleformulare/einspruch abgibt, erhält, ebenso wie bei der Übermittlung einer Steuererklärung, automatisch eine Versandbestätigung.

Moltkestraße 50 · 76133 Karlsruhe · Telefon 0721 926-2587 Fax 0721 926-2725 · poststelle@ofdka.bwl.de www.oberfinanzdirektion-karlsruhe.de

#### Hinweis zum Ruhen der Einspruchsverfahren

Wird mit dem Einspruch ausschließlich die Verfassungsmäßigkeit des neuen Rechts angezweifelt und das Ruhen des Verfahrens beantragt, gewähren die Finanzämter dies grundsätzlich stillschweigend (sog. Zweckmäßigkeitsruhe). Auch ohne ausdrücklichen Antrag gehen die Finanzämter aus verwaltungsökonomischen Gründen davon aus, dass Bürgerinnen und Bürger, die sich mit ihrem Einspruch ausschließlich auf die Verfassungsmäßigkeit des neuen Rechts beziehen, einer Verfahrensruhe aus Zweckmäßigkeitsgründen zustimmen. Sofern Grundstückseigentümer deutlich machen, dass sie ein eigenes Gerichtsverfahren führen möchten, sind die Finanzämter angehalten, diesem Begehren nachzukommen und über den Einspruch durch Einspruchsentscheidung zu entscheiden.

# Fachbereich Planen, Bauen und Umwelt

#### Zukunft Malsch entdecken

Bürgerinformationsveranstaltung zur Siedlungsentwicklung am 06.07.2023 war ein großer Erfolg!

Am Donnerstag, den 06.07.2023 veranstaltete die Gemeinde Malsch einen Informationsabend, bei dem sich die Malscher Bürgerinnen und Bürger einen tiefen Einblick in die künftige Siedlungsentwicklung im Innen- und Außenbereich im Kernort Malsch sowie den drei Ortsteilen Sulzbach, Völkersbach und Waldprechtsweier verschaffen konnten. Die Veranstaltung war ein großer Erfolg. Nahezu 400 Bürgerinnen und Bürger folgten der Einladung mit dem Motto "Zukunft Malsch entdecken!".



Nach der Begrüßung durch Bürgermeister Markus Bechler und Fachbereichsleiter Planen, Bauen & Umwelt, Klaus Litzow, führte Verena Hudert vom Büro Stadtberatung Dr. Sven Fries, welches auch im Vorfeld eine soziodemographische Studie zu Malsch erstellt hatte, durch den Abend. Hierbei wurden auch die Siedlungsmodelle, welche im Laufe der Studie entwickelt wurden, ausgestellt. Für Rückfragen stand das Stadtplanungsbüro ASTOC (Karlsruhe) zur Verfügung. Auf diese Weise möchte die Gemeinde sicherstellen, dass die Gemeindeentwicklung im Einklang mit den Bedürfnissen und Wünschen der Einwohner erfolgt.

Es konnten aufgrund der überwältigenden Beteiligung leider nicht alle Fragen beantwortet werden. Aus diesem Grund hatten Interessierte die Möglichkeit, ihre Fragen zu notieren und uns mitzugeben. Alle Interessierten können darüber hinaus über <u>bauen@malsch.de</u> ihre Anfragen und Anregungen einsenden. Wir bemühen uns um schnelle Antwort bzw. werden die Anregungen in die politischen Beratungen einfließen lassen.

Die Verantwortlichen sind fest entschlossen, die Ideen und Vorschläge der Bewohnerinnen und Bewohner in die Planungen zur Ortsentwicklung mit einfließen zu lassen. Die gesammelten Anregungen und Vorschläge werden sorgfältig ausgewertet. Die Gemeinde ist zuversichtlich, mit diesem Ansatz den optimalen Weg für die Ortsentwicklung von Malsch und seinen Ortsteilen zu finden.

#### Grundbucheinsichtsstelle

#### Grundbucheinsichtsstelle

Bitte vereinbaren Sie vorab einen Termin.

Bei der Grundbucheinsichtsstelle im Rathaus Malsch kann die Ratsschreiberin Frau Elke Gerstner, Zimmer 213, bzw. deren Vertreterin Frau Michaela Duft, Zimmer 308, bei berechtigtem Interesse Einsicht in elektronisch geführte Grundbücher der Gemarkungen Malsch, Sulzbach, Völkersbach und Waldprechtsweier gewähren sowie Ausdrucke hieraus (Grundbuchabschriften) erteilen. Ferner kann die Ratsschreiberin öffentliche Unterschriftsbeglaubigungen vornehmen.

Die Öffnungszeiten der Grundbucheinsichtsstelle sind Montag bis Freitag von 8.00 bis 12.00 Uhr sowie Donnerstag von 15.00 bis 18.00 Uhr oder nach telefonischer Vereinbarung unter Tel. 07246 707-213 (Frau Gerstner) oder 707-308 (Frau Duft).

#### **Umweltamt / Klimaschutz**

# Öffnungszeiten Grünabfallplatz Malsch

Florianstraße, bei der Kläranlage

Mittwoch und Donnerstag: 09.00 - 17.00 Uhr Freitag und Samstag: 10.00 - 18.00 Uhr

Letzte Annahme jeweils 15 Minuten vor Schließung!

# Öffnungszeiten Recyclinghof Malsch

Donnerstag und Freitag: 10.00 - 17.00 Uhr Samstag: 08.00 - 13.00 Uhr

Das Umweltamt appelliert zur Rücksichtnahme aufgrund niedriger Wasserstände im Landkreis Karlsruhe

# Auf Entnahme von Wasser aus Seen und Fließgewässern sollte verzichtet werden

In den Bächen, Flüssen und Seen im Landkreis Karlsruhe ist der Wasserstand zuletzt stark gesunken. Die Fließgewässer-Pegel an Alb, Pfinz, Saalbach und Kraichbach liegen nahe des langjährig niedrigsten Wasserstands, darüber informiert das Umweltamt im Landratsamt Karlsruhe. Die Landesanstalt für Umwelt (LUBW) geht davon aus, dass sich auch in den nächsten Wochen an den niedrigen Wasserständen der Flüsse nichts ändern wird. Zwar könne beispielsweise durch Regen vereinzelt der Wasserstand vorübergehend steigen, eine nachhaltige Entspannung der Niedrigwasserlage sei jedoch nicht in Sicht. Daher appelliert das Landratsamt dazu, derzeit kein Wasser aus den Fließgewässern und Seen zu entnehmen, um diese nicht zusätzlich zu belasten.

Das Wasserschöpfen von Hand in geringen Mengen zum Beispiel mit Gießkannen ist ohne Erlaubnis möglich. Bei den derzeit besonders niedrigen Wasserständen in den Gewässern sollte darauf jedoch verzichtet werden. Das Aufstauen von Wasser und das

Abpumpen mit einer Motorpumpe sind grundsätzlich, unabhängig vom Pegelstand verboten. Es wird nur in begründeten Einzelfällen mit einer wasserrechtlichen Erlaubnis der Wasserbehörde gestattet. Unter den geringen Wassermengen und den hohen Wassertemperaturen leiden auch die Lebewesen in den Gewässern. Insbesondere für Fische und Kleintiere sind eine ausreichende Wassermenge, gemäßigte Wassertemperaturen und ein ausreichender Sauerstoffgehalt lebensnotwendig. Es ist nicht auszuschließen, dass es über den Sommer auch zu Fischsterben kommen kann. Sollten die Wasserstände weiter sinken, kann das Landratsamt die Wasserentnahme aus den Fließgewässern und Seen generell verbieten.

Aktuelle Informationen zu den Wasserständen der Flüsse im Landkreis gibt es unter <u>www.hvz.baden-wuerttemberg.de</u>.

# **Forstverwaltung**

## Sperrung der Grillstellen in den Wäldern im Landkreis Karlsruhe infolge akuter Waldbrandgefahr!

#### Wir bitten dringend um Beachtung!

Aufgrund der anhaltenden Trockenheit werden ab sofort die Grillstellen in den Wäldern im gesamten Landkreis Karlsruhe gesperrt. Genaue Details finden Sie auf unserer Homepage unter <a href="https://www.malsch.de/sperrung-grillplaetze-062023">https://www.malsch.de/sperrung-grillplaetze-062023</a> oder direkt auf der Homepage des Landkreises Karlsruhe.

#### **Landratsamt Karlsruhe**

# Landratsamt - Allgemeiner Sozialer Dienst

Herr Schoch, **Telefon-Nr. 0721 93669620 ist für Malsch zuständig.** Frau Mall, **Telefon-Nr. 0721 93667970 ist für Völkersbach zuständig,** <u>ernaehrungszentrum@landratsamt-karlsruhe.de</u>

### Schuldnerberatung Landratsamt Karlsruhe

Schulden? Wir beraten Sie kostenfrei.

Telefon: 0721 936-66880

E-Mail: <u>schuldnerberatung@landratsamt-karlsruhe.de</u>

# Bürgermeisterrunde beriet über Flüchtlingssituation und Feuerwehrzuwendungen des Landes

Bei der Kreisversammlung des Gemeindetags Baden-Württemberg, zu der Kreisvorsitzender Bürgermeister Thomas Nowitzki (Oberderdingen) die Bürgermeisterinnen und Bürgermeister im Landkreis Karlsruhe am 5. Juli in die Windeckhalle nach Marxzell-Burbach geladen hatte, stand einmal mehr die Flüchtlingssituation im Fokus

Die Zahl der Kriegsflüchtlinge aus der Ukraine, die in Städten und Gemeinden im Landkreis Karlsruhe gemeldet sind, beläuft sich auf rund 5.400. Während diese Zahl seit mehreren Wochen nicht mehr gestiegen ist, gibt die Entwicklung der Geflüchtetenzahlen aus anderen Ländern Anlass zur Sorge: Erster Landesbeamter Knut Bühler berichtete, dass in den Erstaufnahmeeinrichtungen des Landes Baden-Württemberg im Vergleich zum Vorjahr eine Verdoppelung der Zahlen zu verzeichnen ist. Für den Landkreis Karlsruhe bedeutet das, dass er erheblichen zusätzlichen Raum in Gemeinschaftsunterkünften vorhalten muss. Dem entsprechend werden zu den 16 Bestandsliegenschaften kurz und mittelfristig weitere Unterkünfte hinzukommen. Nach bis zu zwei Jahren - so lange bleiben die Geflüchteten in den Gemeinschaftsunterkünften des Kreises - erfolgt dann die Anschlussunterbringung in den Städten und Gemeinden. Bis Ende dieses Jahres werden das rund 1.750 Personen sein. Aus diesem Grund sind auch die Gemeinden gehalten, verstärkt Wohnraum zu schaffen. Erschwerend kommt hinzu, so Landrat Dr. Christoph Schnaudigel, dass das sogenannte "LEA-Privileg", das Landkreise mit einer Landeserstaufnahmeeinrichtung, wozu der Landkreis Karlsruhe gehört, von der Aufnahmeverpflichtung bislang entlastet, künftig einge-

Eng abstimmen mit dem Landkreis Karlsruhe will sich die Bürgermeisterrunde im Hinblick auf die geplante Novellierung der Verwaltungsvorschrift des Landes für Zuwendungen für das Feu-

erwehrwesen. Deshalb wurde für die abzugebende Stellungnahme unter anderem vereinbart, dass die bewährte Pauschalförderung erhalten bleiben soll. Bei den geplanten Sammelbeschaffungen, die im Hinblick auf Kosteneinsparungen vorgenommen werden sollen, ist auf eine Balance zwischen Uniformität und individuellem Ausstattungsgrad zu achten. Generell soll auf möglichst geringen bürokratischen Aufwand geachtet werden.

Weitere Themen waren Konzepte für bezahlbares und nachhaltiges Bauen im Hinblick auf Wohnraum für sozial Schwache und Geflüchtete aber auch Funktionsgebäude wie Kindertagesstätten. Daneben fand ein Erfahrungsaustausch über Cyberkriminalität statt und es wurde über finanzielle Unterstützungsmöglichkeiten für die Hospizeinrichtungen im Landkreis beraten. Kreisvorsitzender Thomas Nowitzki kündigte an, zum Jahresende hier eine konzertierte Aktion zu starten.

# Nichtamtliche Mitteilungen

# Hilfsdienste und Beratungsstellen

#### **Marienhaus Malsch**

#### Telefon 07246 7080

- Vollstationäre Pflege
- Kurzzeit-/Verhinderungspflege
- Tagespflege
- Betreutes Wohnen

#### **AWO Albtal GmbH**

**Essen auf Rädern:** täglich frisch gekocht, direkt ins Haus zur Mittagszeit. Auswahl von Hausmanns- über vegetarische bis Schon- und Diätkost. Informationen bei der AWO, AWO Albtal gGmbH - Versorgungszentrum - Franz-Kast-Haus, Karlsruher Straße 17, 76275 Ettlingen, Telefon 07243 76690140 oder <u>ear.albtal@awo-ka-land.de</u>.

### **Familienzentrum Malsch**

Kurse, Veranstaltungen, Vorträge

Info unter 07246 944153 oder online unter www.familienzentrum-malsch.de.

### Caritasverband für den Landkreis Karlsruhe

Bezirksverband Ettlingen Lorenz-Werthmann-Str. 2, 76275 Ettlingen, Tel. 07243 515-0 info@caritas-ettlingen.de

Bitte beachten Sie, dass Termine nur nach vorheriger telefonischer Vereinbarung möglich sind. Sie erreichen bis auf weiteres Montag bis Freitag von 8.30 bis 12.30 Uhr und Montag bis Donnerstag von 13.30 bis 16.00 Uhr die Erziehungsberatung unter der Tel.-Nr. 07243 515-1701 die Gemeindepsychiatrischen Dienste unter der Telefon-Nr. 07243 3458310. Wir danken für Ihr Verständnis.

#### DIE FAMILIENPFLEGE DER CARITAS ETTLINGEN ...

erreichen Sie in Ettlingen, Lorenz-Werthmann-Str. 2, 76275 Ettlingen, Tel. 0049 176-18788052. Bitte vereinbaren Sie vorher einen telefonischen Termin.

#### Familienpaten/innen gesucht!

Wir suchen aktuell für Familien aus Malsch Paten/innen, die jungen Familien unterstützend zur Seite stehen möchten. Aufgaben von Familienpaten/innen sind bspw. mit der Familie einen Ausflug zum Spielplatz machen, einem Kleinkind vorlesen oder der Mutter zu Hause beiseite zu stehen und sie so in ihrem Alltag zu unterstützen.

Wenn Sie einmal in der Woche ca. 2-4 Stunden Zeit einräumen können und Freude am Kontakt mit Säuglingen oder Kindern und ihren Eltern haben, kontaktieren Sie gerne unsere Ehrenamtskoordinatorin, die Ihnen weitere Informationen zum Dienst der FamilienpatInnen geben wird: Sonja Hottinger, Tel. 07243 5151829, Sonja.hottinger@caritas-ettlingen.de

#### **Beratungsangebote**

#### Psychologische Beratungsstelle für Eltern, Kinder und Jugendliche

Wege finden, mit Problemen rund um die Familie besser zurechtzukommen. Ein professionelles Angebot zu Gespräch und/oder Therapie mit Eltern, Jugendlichen und Kindern. Zertifizierte Mediation in besonders schwierigen Situationen. Offene Sprechstunde ist mittwochs von 14 bis 17 Uhr.

Tel. 07243 515-140, pb@caritas-ettlingen.de

#### Lebensberatung

Sie benötigen Unterstützung und Begleitung in einer schwierigen Lebensphase? Dann wenden Sie sich unter der Telefon-Nr. 07243 515-0 an uns.

#### Schwangerschaftsberatung

Wenn Sie sich in einer schwierigen Situation, einer Krise oder einem Konflikt befinden, können Sie alleine, mit Ihrem Partner oder Ihrer Familie zur Schwangerschaftsberatung kommen. Anmeldung: Tel. 07243 515-0, schwangerenberatung@caritas-ettlingen.de

#### Hebammen-Sprechstunde im Beratungszentrum

des Caritas Ettlingen in der Lorenz-Werthmann-Str. 2. Die Schwangerschaftsberatung freut sich, dass es gelungen ist dieses Angebot einzurichten. So können wir dazu beitragen die Situation für Frauen in der Schwangerschaft und im Wochenbett zu verbessern. Um telefonische Voranmeldung bei der Schwangerschaftsberatung wird gebeten. Telefon 07243 5151712

#### Frühe Hilfen / Babyambulanz

Das Kind ist da und nun ist guter Rat entscheidend: Der richtige Umgang mit "Schreikindern", mit Essproblemen, mit Einschlaf-. und Durchschlafstörungen und vielem mehr will gelernt sein, wenn gerade die noch junge Familie nicht rasch an ihre Belastungsgrenzen stoßen soll. Für Eltern von Kleinkindern bis 3 J., Tel. 07243 515-1712

#### Frühe Hilfen Landkreis Karlsruhe: Online-Gruppenangebote

Die Frühen Hilfen bieten verschiedene kostenfreie virtuelle Gruppen für Familien aus dem Landkreis Karlsruhe mit Kindern von 0 bis 3 Jahren zu unterschiedlichen Themen und Uhrzeiten an. Folgende Themen finden z.B. statt: Kindernotfallkurs, Kinderhomöopathie, Zahnpflege bei Kindern, Rituale, Geschwister ...

Eine Anmeldung über die Homepage der Frühen Hilfen ist möglich. Weitere Informationen zum Ablauf und zur Anmeldung finden Sie unter: https://www.landkreis-karlsruhe.de/virtuelle-gruppen. Wollen Sie regelmäßig über weitere Themen und Angebote der Frühen Hilfen informiert werden? Dann abonnieren Sie gerne unseren Newsletter unter www.landkreis-karlsruhe.de/frühe\_hilfen

#### **Familienpflege**

Ist die Mutter erkrankt oder die Familie in einer besonderen Situation? Kinderbetreuung und Haushaltsführung ist notwendig? Die Familienhilfe unterstützt die Familie zuhause in Not- und Krisensituationen (mit Kindern unter 12). Infos unter Handy: 0176 18788052. Bitte Mailbox besprechen, wir rufen zurück.

#### Caritassozialberatung

Sie haben Fragen in Bezug auf sozialen Angelegenheiten und suchen Hilfe, Begleitung und Unterstützung bei sozialen Problemen. Sie kennen sich mit der Antragstellung verschiedener Hilfen nicht aus und benötigen Unterstützung? Wir beraten Sie gerne. Tel. 07243 515-0, E-Mail: sozialberatung@caritas-ettlingen.de

#### Dienst für psychisch erkrankte Menschen

Gemeindepsychiatrische Dienste des Caritasverbandes Ettlingen. Ambulante Beratung und Betreuung von psychisch erkrankten Menschen und deren Angehörigen. Sozialpsychiatrischer Dienst, Ambulant betreutes Wohnen, Tagesstätte, Psychiatrische Institutsambulanz, Angehörigengruppe. Goethestr. 15a, Tel. 07243 34583-10; neue E-Mail-Adresse: gpd@caritas-ettlingen.de

#### **Diakonisches Werk**

der evangelischen Kirchenbezirke im Landkreis Karlsruhe, Pforzheimer Str. 31, Ettlingen, Tel. 07243 5495-0

#### wellcome - Praktische Hilfe nach der Geburt

Liebe Eltern, hat sich Ihre bisherige Lebenssituation verändert und Sie haben Nachwuchs bekommen? Die ersten Monate nach der Geburt eines Kindes können trotz aller Freude ganz schön anstrengend sein. Das Baby schreit, das Geschwisterkind fühlt sich vernachlässigt und der Partner hat keinen Urlaub mehr. Selbst gut vorbereitete Mütter können an ihre Grenzen kommen, wenn sie keine passende Unterstützung haben. Sind Sie in einer ähnlichen Lage mit Neugeborenem? Dann rufen Sie bei wellcome Ettlingen an. Das Diakonische Werk vermittelt Ihnen die Unterstützung einer ehrenamtlichen Mitarbeiterin. Für nähere Informationen und Interesse nehmen Sie Kontakt auf zum Diakonischen Werk Ettlingen, Pforzheimer Str. 31, Tel. 07243 5495-30, Ansprechpartnerin: Frau Mirjam Mann, ettlingen@wellcome-online.de

#### Kinderwunschberatung des Diakonischen Werkes Ettlingen

Termine sind nach vorheriger Vereinbarung von Montag bis Freitag möglich. Rufen Sie uns an oder schreiben Sie uns! <a href="mailto:ethiology:ethiology: bit bis 4.5">ethiology: ethiology: ethiology: bis 4.5">ethiology: bis 4.5"</a> (and 5.5") and 5.5" (bis 4.5") and

#### Elternberatung rund um Schwangerschaft und Geburt

Sie sind schwanger und werden Eltern? Sie haben Fragen rund um das Thema Schwangerschaft und Geburt, dann nehmen Sie Kontakt mit uns auf. Sie erreichen Sie uns telefonisch unter Telefon 07243 5495-0, zu unseren Sprechzeiten oder persönlich und online nach Vereinbarung. <a href="https://www.diakonie-laka.de">www.diakonie-laka.de</a>

#### Familien- und Lebensberatung:

Einzel-, Paar- und Familiengespräche in schwierigen Lebenssituationen, bei Paarkonflikten und familiären Belastungen, Mediation. Sozialberatung bei rechtlichen und finanziellen Fragen, Hilfe im Kontakt mit Behörden und bei Anträgen.

#### Schwangeren- und Schwangerschaftskonfliktberatung:

Staatl. anerkannte Beratungsstelle nach §219 StGB mit Beratungsbescheinigung. Beratung und Begleitung für schwangere Frauen und Paare bis zum 3. Lebensjahr des Kindes, finanzielle Hilfen, soziale und rechtliche Informationen, unterstützende Hilfsangebote, Beratung bei vorgeburtlichen Untersuchungen.

#### Kuren und Erholung:

Beratung und Hilfe bei der Antragstellung von Mutter-Kind-Kuren und Mütterkuren in Zusammenarbeit mit dem Müttergenesungswerk. Zudem Freizeitangebote »Ferien ohne Kofferpacken« für ältere Menschen.

#### Beratung für ältere Menschen:

Beratung bei sozialen und finanziellen Fragen, Hilfe bei der Antragsstellung, Vermittlung von Hilfen im ambulanten und stationären Bereich.

#### **Rechtliche Betreuung:**

Wir übernehmen rechtliche Betreuungen als hauptamtliche Vereinsbetreuer des Diakonievereins und beraten Angehörige und/oder ehrenamtliche Betreuer zu Fragen des Betreuungsrechts. Wir beraten insbesondere zu Vorsorgevollmachten, Betreuungsverfügungen und Patientenverfügungen.

# Der Tageselternverein Ettlingen und südlicher Landkreis Karlsruhe e.V. ist für sieben Gemeinden im südlichen Landkreis Karlsruhe zuständig

Sie möchten Ihr Kind bei einer Tagesmutter oder bei einem Tagesvater betreuen lassen? Sie möchten Ihr Kind in einem Tigerhaus betreuen lassen? Sie haben selbst Interesse als Kindertagespflegeperson zu arbeiten? Wir beraten Sie umfassend zu allen Themen rund um die Kindertagespflege. Unsere Fachberatungen sind zur telefonischen oder persönlichen Beratung in der Geschäftsstelle oder in Ihrer Gemeinde für Sie da. Rufen Sie uns an, wir vereinbaren gerne einen persönlichen Beratungstermin für Sie. Unsere telefonischen Sprechzeiten sind wie folgt: Mo bis Fr 8.30 Uhr bis 12.00 Uhr, Di + Do 13.00 Uhr bis 16.30 Uhr. Gerne können Sie Ihre Anfrage auch per Mail an uns richten.

TagesElternVerein Ettlingen und südlicher Landkreis Karlsruhe e.V., Epernayer Straße 34, 76275 Ettlingen, www.tev-ettlingen.de, Tel. 07243 945450, E-Mail: info@tev-ettlingen.de

# Ökumenischer Hospiz-Dienst Malsch e.V.

#### Ambulante Sterbe- und Trauerbegleitung

Der Hospiz-Dienst begleitet Menschen mit schwerer Erkrankung, Sterbende und deren Angehörige und entlastet Angehörige in der sozialen Betreuung. Wir beraten über mögliche Hilfen am Lebensende. Für Trauernde bieten wir Trauergespräche und Trauerspaziergänge und das monatliche Café Lichtblick. Wir begleiten ehrenamtlich und kostenfrei im Pflegeheim, im Krankenhaus oder zu Hause.

Nähere Information unter www.hospiz-malsch.de oder Tel. 07246 9159124 (Donnerstag 17 bis 18 Uhr) Der AB kann jederzeit besprochen werden (zeitnaher Rückruf) oder info@hospiz-malsch.de.

# Rheuma-Liga Baden-Württemberg Arge Ettlingen

 $Be ratung \, und \, Einteilung \, in \, die \, Gymnastik gruppen: \, Renate \, Beck, \, Tel. \, 07224 \, \, 9943838 \, \,$ 

#### **Funktionstraining Trockengymnastik**

In Ettlingen: Begegnungszentrum Klösterle, Klostergasse 1. Dienstags 8.45 bis 9.45 Uhr, Sigrid Hafner, mittwochs 8.30 bis 9.30 Uhr, Sigrid Hafner

Karl-Still-Haus der AWO, Im Ferning 8. Dienstags: 10.30 bis 11.30 Uhr, Sigrid Hafner. Gruppe 1: 16.45 bis 17.45 Uhr, Gruppe 2: 18 bis 19 Uhr, Gruppe 3: 19.15 bis 20.15 Uhr, Andrea Steppacher, mittwochs: 18 bis 19 Uhr, Sigrid Hafner

In Malsch: Familienzentrum Villa Federbach, Adolf-Kolping-Str. 45. Mittwochs Gruppe 1: 16.00 - 17.00 Uhr, Gruppe 2: 17.15 - 18.15 Uhr, Simone Wagner-Lumpp In Bad Bad Herrenalb: ehem. Grundschule, Im Kloster 10. Mittwochs: 17:45 bis 18.45 Uhr, Barbara Schmidt.

#### **Funktionstraining Wassergymnastik**

In Ettlingen: Lehrbecken beim Albgau Bad, Luisenstr.14. Dienstags: Gruppe 1: 9.15 bis 9.45 Uhr, Gruppe 2: 9.50 bis 10.20 Uhr, Gruppe 3: 10.25 bis 10.55 Uhr, Gruppe 4: 11.00 bis 11.30 Uhr, Andrea Leikeim

# Suchtberatung der agj

Rohrackerweg 22, 76275 Ettlingen, Tel. 07243 215305, <u>suchtberatung-ettlingen@agj-freiburg.de</u>

Unsere Öffnungszeiten:

Montag: 9.00 - 12.00 und 14.00 - 16.00 Uhr Dienstag: 9.00 - 12.00 und 14.00 - 18.00 Uhr

Mittwoch: 14.00 - 18.00 Uhr

Donnerstag: 9.00 - 12.00 und 14.00 - 16.00 Uhr Freitag: 9.00 - 12.00 und 13.00 - 15.00 Uhr

Vereinbaren Sie einen Termin: 07243 215305

#### Online-Sprechzimmer des AGJ Fachverbands

Im Rahmen der zunehmenden Digitalisierung – auch im Bereich der Suchthilfestellen wir Ihnen auf diesem Weg unser bundesweites Online-Sprechzimmer vor. Online-Beratung wird immer mehr an Bedeutung gewinnen. Mit unserem neuen Angebot wollen wir die Basis dafür bereiten. Mit dem Sprechzimmer schaffen wir eine vertrauensvolle Begegnung mit den Hilfesuchenden (Betroffene & Angehörige). Dabei können Sie zwischen einem anonymen, audio- oder videounterstützen Erstgespräch wählen. Durch die intuitive Nutzung und einfach gestaltete Oberfläche wird das Erstgespräch wesentlich erleichtert. Sicherheit und Schutz der Daten haben für uns oberste Priorität. Auch hinsichtlich der gesprochenen Inhalte sind wir gesetzlich zur Verschwiegenheit verpflichtet.

Sprechzeiten: Mo bis Do 15 bis 17 Uhr und Fr 10 bis 12 Uhr. In den täglich stattfindenden Sprechstunden erfahren Betroffene oder Angehörige sofortige und unmittelbare Hilfe. Einen direkten Zugangslink und weitere Informationen zu unseren Angeboten finden Sie auf unserer Homepage: https://www.suchtberatung-ettlingen.de/

#### Freundeskreis Karlsruhe e.V.

#### Selbsthilfegruppen für Suchtkranke und Angehörige

(Alkohol-, Medikamenten- und Spielsucht, Essstörungen)

Adlerstraße 31, 76133 Karlsruhe, Tel. 0721 34890, hallo@freundeskreis-karlsruhe.de. www.freundeskreis-karlsruhe.de

#### El-dro ST e.V.

 $Selbsthilfegruppe \, für \, Eltern \, und \, Angehörige \, von \, drogengefährdeten \, und \, -abhängigen$ sowie alkoholabhängigen Kindern, Informationen siehe www.eldrost.de.

Treffen dienstags 19.30 Uhr im Hinterhaus Werderstraße 57, 76137 Karlsruhe-Südstadt. Tel. 07232 3134521.

# Nachbarschaftshilfe für Malsch und die Ortsteile

#### Unsere Schwerpunkte sind:

- Betreuung von hilfsbedürftigen Personen und Kindern
- individuelle Betreuung von Demenzerkrankten
   Begleitung bei Einkauf, Spaziergang oder Arztbesuch
- Hauswirtschaftliche Versorgung von älteren und kranken Mitbürgern

Wir sind telefonisch erreichbar. Bitte hinterlassen Sie dazu eine Nachricht auf dem  $AB\,07246\,5190.\,Die\,Einsatzleitung\,der\,Nachbarschaftshilfe\,ruft\,Sie\,schnellstm\"{o}glich$ zurück. Wir bitten um Beachtung.

#### Einsatzleitung:

Malsch: Frau Kirsten Gerstner, Frau Ute Höfert; Büro: Adolf-Bechler-Str. 9, Telefon 07246 5190, Fax 07246 706727, E-Mail: <a href="mailto:nbh.malsch@t-online.de">nbh.malsch@t-online.de</a> Montag und Dienstag 9.00 bis 11.00 Uhr, Donnerstag 16.00 bis 18.00 Uhr.

Ortsteil Sulzbach: Frau Irene Weber, Jägerstraße 10, Telefon 07246 1368, Dienstag 11.00 bis 13.00 Uhr.

Ortsteil Völkersbach: Frau Angelika Kraft, Tel. 07246 5190 (Büro Malsch), Montag/ Dienstag 9.00 bis 11.00 Uhr, Donnerstag 16.00 bis 18.00 Uhr,

Ortsteil Waldprechtsweier: Frau Ute Höfert, Tel. 07246 5190 (Büro Malsch), Montag und Dienstag 9.00 bis 11.00 Uhr, Donnerstag 16.00 bis 18.00 Uhr

#### Deutsches Rotes Kreuz Ortsverein Malsch e.V.

- Ehrenamtlicher Einkaufsservice (14-tägig)
- Essen auf Rädern
- Hausnotruf

Haben wir in einem oder mehreren Punkten Ihr Interesse geweckt? Dann rufen Sie uns völlig unverbindlich unter der Nummer 0162 2801478 oder 07246 30009 an, wir beraten Sie gerne telefonisch oder bei einem persönlichen Gespräch. Weitere Informationen erhalten Sie auch unter www.drk-malsch.de

# Kirchliche Sozialstation

### Ambulante Kranken- und Altenpflege

- Ausführung aller ärztlichen Verordnungen Ambulante Kinderkrankenpflege
- Pflegeberatung nach §37.3 SGB XI Beratung in der Häuslichkeit Gruppen- und Einzelbetreuung Hauswirtschaftliche Versorgung

- Abrechnung mit allen Kassen
- Zusammenarbeit mit dem Caritasverband und allen seinen Diensten
- Installation eines Hausnotrufgerätes
- Erreichbarkeit rund um die Uhr

Kontakt: Kirchliche Sozialstation Malsch e.V., Muggensturmer Str. 6b, 76316 Malsch, Tel. 07246 92240, Fax 07246 922424, info@sozialstation-malsch.de, www.sozialstation-malsch.de

# Schwester Elfie's Pflegedienst

- Ambulante Alten- und Krankenpflege
- Behandlungspflege (d.h. Medikamentengabe, Kompressionsstrümpfe an- und ausziehen, Injektionen, Wundversorgung etc.)
- Wundexpertin nach ICW (langjährige Erfahrung im Umgang mit Wunden)
- Verhinderungspflege (Urlaubsvertretung, Unterstützungs- und Ersatzpflege)
- Vermittlung von Pflegehilfsmitteln, Hausnotrufe etc.
- Hauswirtschaftliche Versorgung
- 24 Std. Erreichbarkeit

NEU: Schwester Elfies's Tagespflege "Auf der Bühn"

- Tagespflege mit 20 Plätzen / Montag bis Freitag von 9.00 Uhr bis 16.00 Uhr
- Frühstück, Mittagessen, Nachmittagskaffee und Kuchen

- Auf Wunsch Abholung und Heimfahrt
- Mit medizinischer Versorgung
- Fachkraft immer vorhanden

NEU: Schwester Elfie's Betreutes-Service-Wohnen

4 Appartements mit 24 Std. Rundumversorgung

Vertragspartner aller Kassen. GF: E. Hörner und T. Klein, Adolf-Kolping-Str. 43a/b, 76316 Malsch

Tel. 07246 6150, Fax 07246 6163, info@elfies-pflegedienst.de, www.elfies-pflegedienst.de

# OPTIMA – häusliche Pflege

Sichern Sie sich optimale Pflege und Betreuung! Zur persönlichen Beratung stehen wir Ihnen jederzeit zur Verfügung. Kostenlose Pflegeberatung und Überleitung aus dem Krankenhaus. Abrechnung mit allen Kassen. **Rufen Sie an: Tel. 07246 945994** Eveline Kumberg, Hauptstr. 53, 76316 Malsch

### Psychologische Beratungsstelle des Landkreises Karlsruhe

Telefon 0721 912150

### Angehörige psychisch Kranker helfen einander Wenn Sie mit Ihren Problemen allein sind, bieten wir Ihnen unsere Hilfe

an. Donnerstags, 17.00 bis 19.00 Uhr, unter der Tel.-Nr. 07202 942632.

Wir sind eine Initiative der Angehörigengruppe psychisch Kranker e.V. Karlsruhe, Ettlingen und Rastatt. Mitglieder im Landesverband Baden-Württemberg und Bundesverband der Angehörigen psychisch Kranker e.V. Bonn.

# Beratungsstelle für Eltern körper- und mehrfachbehinderter Kinder

Telefon 0721 9814125

## Beratungsstelle der Lebenshilfe für Menschen mit geistiger Behinderung Karlsruhe, Ettlingen und Umgebung e.V.

Der Verein ist Anlaufstelle für Familien mit Kindern und Jugendlichen mit einer geistigen oder mehrfachen Behinderung. Er informiert, berät, unterstützt und begleitet Einzelne, Paare und Familien in schwierigen Lebenssituationen. Ziel ist es dabei, die Eltern in ihren Kompetenzen und ihrem Selbsthilfepotenzial zu stärken.

Familienberatung/Offene Hilfen der Lebenshilfe Karlsruhe, Ettlingen und Umgebung e. V. Steinhäuserstr. 18c, 76135 Karlsruhe, Telefon 0721 831612-28, Telefax 0721 83161299, beratung@lebenshilfe-karlsruhe.de

## Beratung und Schutz für Frauen und deren Kinder bei häuslicher Gewalt

Telefon 07251 - 915022

- Anlauf- und Beratungsstelle Libelle, Wörthstraße 7, 76646 Bruchsal
- Geschütztes Wohnen im Landkreis Karlsruhe





#### Katholische öffentliche Bücherei qeöffnet!

Muggensturmer Straße 6

Donnerstags, 17.00 bis 19.00 Uhr, Theresienhaus, Muggensturmer Str. 6 Mail: buecherei@kath-malsch.de

Wir bitten, weiterhin die Abstands- und Hygienevorschriften zu beachten.

# Geschirrverleih, Aus- und Rückgabe

Anmeldungen für Geschirrverleih sollten spätestens 14 Tage vor der Veranstaltung per E-Mail geschirrverleih@malsch.de (Birgit Loske, Tel. 07246 707-121) oder FAX 07246 707-420 im Rathaus eingehen.

Die Geschirrausgabe sowie die Rückgabe erfolgt donnerstags von 10.00 bis 12.00 Uhr im Rathaus Malsch. Im Falle dass der Donnerstag auf einen Feiertag fällt, ist die Abholung am Mittwoch.

Sie erhalten das Geschirr bei der Einfahrt Schulstraße am äußeren Treppenabgang. Wir bitten die genannten Zeiten einzuhalten.

Für Rückfragen zur Geschirraus- oder -rückgabe steht Herr Norbert Günter, Telefon 07246-2371, gerne zur Verfügung.

# Wildwasser – Beratungsstelle für Mädchen und Frauen Telefon 0721 859173

# Badischer Blinden- und Sehbehindertenverein V.m.K.

Beratungsangebot für alle Menschen mit Sehproblemen des BBSV für Karlsruhe Stadt und Land: "Blickpunkt Auge - Rat und Hilfe bei Sehverlust" - wieder persönliche Beratung in Karlsruhe möglich

Der Beratungsdienst "Blickpunkt Auge" richtet sich an alle Personen mit einer beginnenden oder bereits vorhandenen Seheinschränkung. Wir informieren Sie gerne über Alltagsbewältigung, Mobilität, Hilfsmittelversorgung, Schwerbehindertenausweis, usw. Selbstverständlich kann dieses kostenlose Angebot auch von Angehörigen und Freunden betroffener Personen genutzt werden. Terminvergabe bei Inge Stumpp, Blickpunkt-Auge-Beraterin, Tel. 07248 5724. Die Beratung von Blickpunkt Auge ersetzt zwar nicht den Besuch beim Augenarzt, informiert jedoch zu allen Themen, die mit einer Augenkrankheit verbunden sind.

Kontakt: Inge Stumpp, Blickpunkt Auge Beraterin für Karlsruhe Stadt und Land, Telefon 07248 5724, E-Mail: <u>i.stumpp@blickpunkt-auge.de</u>. Weitere Informationen im Internet (<u>www.blickpunkt-auge.de</u>)

# **Sonstiges**

# Umlagen wirken sich auf Erdgaspreise aus

#### Stadtwerke Ettlingen geben Preissteigerungen an Kunden weiter

Stadtwerke Ettlingen (SWE) geben die seit 1. Juli 2023 gestiegene Gasspeicherumlage an ihre Gaskunden in Ettlingen, Durmersheim und Malsch weiter. Des Weiteren kann ab 1. Oktober 2023 eine weitere Preisänderung beim Erdgas kommen, bedingt durch die Bilanzierungsumlage. Aktuell gehören die Gaspreise der SWE zu den günstigsten im Versorgungsgebiet.

Zuletzt hatten die SWE zum 1. Januar 2023 die Gaspreise moderat angepasst. Steffen Neumeister, Geschäftsführer der Stadtwerke Ettlingen, betont: "Trotz der Anpassung waren unsere Gaspreise das jeweils günstigste Angebot in Ettlingen, Durmersheim und Malsch. Unsere Preise liegen weit unterhalb der Gaspreisbremse — wir haben alles unternommen, um unsere Kunden während der turbulenten Preisentwicklung im letzten Jahr nicht übermäßig zu belasten." Das hat sich bewährt: Lange Zeit boten die SWE den günstigsten Gaspreis in ganz Baden-Württemberg an. Auch nach den letzten Preissenkungen anderer Anbieter gehören sie noch immer zu den preislich besten Gasversorgern. Neumeister weist jedoch darauf hin, dass die SWE finanziell keinen Spielraum haben, um die Erhöhungen der Umlagen selbst zu tragen. Daher geben die SWE ab Juli die Mehrkosten aus der erhöhten Gasspeicherumlage und eine möglicherweise geänderte Bilanzierungsumlage ab Oktober an die Kunden weiter.

Mitte Mai 2023 gab die Trading Hub Europe GmbH (THE) bekannt, dass die Gasspeicherumlage ab 1. Juli 2023 von bisher 0,059 Cent um 0,086 Cent auf 0,145 Cent pro Kilowattstunde (kWh) steigt. Für einen Haushalt mit einem Gesamtjahresverbrauch von durchschnittlich 20,000 kWh bedeutet dies Mehrkosten von rund 9 Euro brutto für das restliche Jahr 2023. "Betroffen sind alle Gastarife der SWE, aber die monatlichen Abschlagszahlungen ändern sich dadurch nicht", so Neumeister. Die Bilanzierungsumlage, deren Preisänderung aktuell noch nicht bekannt ist, wird bereits seit 2011 erhoben. Die SWE rechnen die Umlagen mit ihren Gaskunden ab und geben sie vollständig an die THE weiter.

Die Gasspeicherumlage wurde erstmals im Oktober 2022 eingeführt. Gemäß Paragraf 35e des Energiewirtschaftsgesetzes (EnWG) dient sie der Sicherung der Füllstandvorgaben für Gasspeicher. Aufgrund geringer Gasvorräte, Lieferstopps aus Russland und teurer Alternativlieferungen hat der Gesetzgeber im Frühjahr 2022 verbindliche Vorgaben für die Speicherfüllung festgelegt und im EnWG verankert. Die THE ist als Marktgebietsverantwortliche dafür zuständig, diese Vorgaben einzuhalten. Sie sorgt grundsätzlich durch die Beschaffung von Regelenergie für die Systemstabilität im Gasnetz. Um die Speichervorgaben zu erfüllen, entstehen den Gasspeicherbetreibern zusätzliche Kosten, die durch die Gasspeicherumlage ausgeglichen werden sollen. Gefüllte Gasspeicher sind entscheidend, um gut durch den Winter zu kommen.

# Veranstaltungen

#### JULI

- 13.-16.07. Modellflugplatz Neumalsch, Jettreffen, Flugsportverein Karlsruhe
- 15.07. 18.00 Uhr, Kirchplatz Malsch, Cocktails und Musik mit Change it GV Freundschaft-Konkordia Change it
- 16.07. Heimatmuseum Völkersbach, Backofenfest, Heimatverein Völkersbach
- 17.07. 17.00-19.00 Uhr, Jugendhaus Villa Federbach, Café International Gemeinde Malsch/Jugendhaus Malsch
- 19.07. 18.00 Uhr, Terrasse Restaurant Am Bühnsee, Sommerserenade Gesangverein Liederkranz
- 22.07. 14.00 Uhr, Treffpunkt Freihofhalle Sulzbach, Sommerschnittkurs Obst- und Gartenbauverein Sulzbach

- 23.07. 10.30-20.00 Uhr, Biergarten Malsch, Blasmusik im Biergarten Musikverein Malsch
- 24.07. 17.00-19.00 Uhr, Jugendhaus Villa Federbach, Café International Gemeinde Malsch/Jugendhaus Malsch
- 28.-30.07. Modellflugplatz Neumalsch, Scale-Teilwettbewerb zur DM und Quali zur Scale-WM & Semiscale-Teilwettbewerb Euro Star Cup Flugsportverein Karlsruhe
- 28.07. Kirchplatz Malsch, Schwimmbadhock, Verein zur Förderung des Schwimmbades
- 28. + 29.07. Dorfplatz Sulzbach, Rathausplatzfest, Musikverein Sulzbach 31.07.-03.08. Tennisgelände TC Malsch, 2. Malscher Open-Jugend-Turnier Tennisclub Malsch

# Ende der amtlichen und nichtamtlichen Mitteilungen



# Aufstieg der Damen 1 in die 2. Bezirksliga steht fest



Mannschaftsfoto nach dem 6:3 Sieg in Elchesheim-Illingen hintere Reihe v. l. n. r: Marlene Gehrmann, Marleen Kemper, Katrin Kemper, Silke Kiefer, Isabel Goos, auf der Bank v. l. n. r: Mia Kiefer, Lilly Peles, Bianca Herz

Nach bisher vier ungeschlagenen Spieltagen standen wir vor dem Spiel gegen die Damen 3 vom TC Waldbronn auf Tabellenplatz 1. Durch einen Sieg in Waldbronn am 02.07.2023 und die gleichzeitige Niederlage des Tabellenplatzes 2 wäre ein Aufstieg in die 2. Bezirksliga noch vor dem letzten Spieltag perfekt.

Bei windigem Wetter und anfangs noch kühlen Temperaturen in Waldbronn begannen in der ersten Runde Theresa Schadeck, Marlene Gehrmann und Melissa Knöpke ihre Einzelspiele. Sowohl Marlene als auch Melissa gewannen ihre Einzelspiele souverän. Theresa musste sich nach spannenden und kräftezehrenden Ballwechseln leider geschlagen geben. Der Stand von 2:1 war eine gute Ausgangslage für die Spiele in der zweiten Runde von Mia Kiefer, Marleen Kemper und Bianca Herz. Bianca konnte ohne Probleme ihr Match siegreich beenden. Dagegen mussten sich Mia und Marleen im Match Tiebreak behaupten, in denen hart umkämpfte Ballwechsel stattfanden. Trotz starker Performance verlor Marleen leider nur ganz knapp den Tiebreak. Mia begeisterte die Zuschauer mit spannenden Ballwechseln und starken Nerven und konnte somit den Tiebreak für sich entscheiden.

Vor den Doppeln stand es damit 4:2 für uns, es fehlte also noch ein Sieg zum Gesamtsieg. Im Doppel kam, wie so oft dieses Jahr, unser dynamisches Doppel, bestehend aus Silke Kiefer und Katrin Kemper, zum Einsatz. Vielen Dank euch beiden, durch euren Einsatz konnten wir drei sehr starke Doppel besetzen und alle drei gewinnen.

Mit einem Gesamtsieg von 7:2 stehen die Damen 1 des TCM damit am Ende des Spieltages mit fünf Siegen in fünf Spielen mit einer tadellosen Bilanz da. Tatsächlich stand uns auch das Glück zur Seite und die Mannschaft auf Tabellenplatz 2 hat ihr Spiel am 02.07.2023 verloren. Nun stehen wir verdient weiterhin uneinholbar auf dem ersten Tabellenplatz und der Aufstieg in die 2. Bezirksliga ist gesichert.

Am letzten Spieltag dürfen wir die Damen 1 von der TSG TC BG Rastatt/TC Fohlenweide auf unserer Anlage begrüßen. Wir freuen uns auf das letzte Spiel der Saison und können den Spieltag ohne Druck genießen und anschließend den Aufstieg in die 2. Bezirksliga feiern.

Bericht: Bianca Herz